



SABAH, MALAYSIA

Warta Kerajaan

Diterbitkan dengan kuasa

Jil. LVI]

KOTA KINABALU, KHAMIS, 22 MAC 2001

[No. 11]

Kenyataan-kenyataan berikut adalah diterbitkan atas perintah Tuan Yang Terutama Yang di-Pertua Negeri untuk Makluman Umum.

DATUK K.Y. MUSTAFA,
Setiausaha Kerajaan Negeri.

No. 111

[No. JKM(S) 100-22/68 Klt. 3/(55)

PELANTIKAN AHLI-AHLI SURUHANJAYA PERKHIDMATAN AWAM NEGERI SABAH

Adalah disiarkan untuk makluman umum bahawa pada menjalankan kuasa-kuasa yang diberikan di bawah Fasal (1) Perkara 36 Perlembagaan Negeri Sabah, Tuan Yang Terutama Yang di-Pertua Negeri Sabah telah melantik mereka yang berikut ini sebagai Ahli Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah bagi tempoh 1 tahun mulai 1 Disember 2000 hingga 30 November 2001:-

Bil.	Nama	Jawatan
i.	Y.Bhg. Tan Sri Simon P. Sipaun	- Pengerusi
ii.	Y.Bhg. Datuk Ismail bin Awang Besar	- Timbalan Pengerusi
iii.	Y.Bhg. Datuk Richard Ngui Thien Soong	- Ahli
iv.	Encik Latif Johry	- Ahli
v.	Encik Matin Datuk Haji Pandin	- Ahli
vi.	Encik Stephen Shee Hoa Sern	- Ahli
vii.	Tuan Haji Hanafiah Kreah	- Ahli
viii.	Encik Edward Ewol Mujie	- Ahli
ix.	Encik Dassim Abun	- Ahli

No. 112

[No. JPBN. 630/(223)]

AKTA PROSIDING KERAJAAN 1956

(Akta 359)

(Disemak - 1988)

PEMBERIKUASAAN DI BAWAH SEKSYEN 25(1)

Pada menjalankan kuasa-kuasa yang diberi oleh seksyen 25(1) Akta Prosiding Kerajaan Akta 359 1956, (Disemak - 1988), saya, PUAN HALIMA HAJI NAWAB KHAN, Pemangku Peguam Besar Negeri Sabah, dengan ini memberi kuasa kepada ENCIK SUMAN @ SUNSUNAH BIN YASAMBUN, K/P No. 580619-12-5397, seorang pegawai awam, untuk hadir sebagai peguambela bagi pihak Kerajaan Negeri Sabah dalam semua prosiding sivil oleh atau terhadap Kerajaan tersebut dan untuk membuat dan melakukan semua kehadiran, perbuatan dan permohonan berhubung dengan semua prosiding tersebut bagi pihak Kerajaan tersebut.

Bertarikh 15 Mac 2001.

HALIMA HAJI NAWAB KHAN,
Pemangku Peguam Besar Negeri Sabah.

[No. JPBN. 630/(223)]

GOVERNMENT PROCEEDINGS ACT 1956

(Act 359)

(Revised- 1988)

AUTHORISATION UNDER SECTION 25(1)

In exercise of the powers conferred by section 25(1) of the Government Proceedings Act 1956, (Revised - 1988), I, PUAN HALIMA HAJI NAWAB KHAN, Acting State Attorney-General Sabah, hereby authorise ENCIK SUMAN @ SUNSUNAH BIN YASAMBUN, I/C No. 580619-12-5397, a public officer, to appear as advocate on behalf of the Government of the State of Sabah in all civil proceedings by or against the said Government and to make and do all appearances, acts and applications in respect of all such proceedings on behalf of the said Government.

Dated this 15th day of March, 2001.

HALIMA HAJI NAWAB KHAN,
Acting State Attorney-General Sabah.

No. 113

[No. KKT & P (S) 100-1/1/3 Vol. III/(17)]

ORDINAN PERANCANG BANDAR DAN DESA, 1950

(Sabah Bab 141)

NOTIS RESOLUSI DI BAWAH SEKSYEN 6(2) UNTUK MENYEDIAKAN PENGUBAHSUAIAN SKIM YANG TELAH DILULUSKAN DI BAWAH SEKSYEN 12(1)(b)

Bersesuaian dengan peruntukan seksyen 6(2) Ordinan Perancang Bandar dan Desa

Sabah Bab 141 1950, pemberitahuan ini dikeluarkan atas kuasa yang diberi kepadanya di bawah seksyen 12(1)(b) Ordinan tersebut, bahawa Majlis Perbandaran Sandakan telah memutuskan untuk mengubahsuai "Sandakan Town and Environs Scheme" Pelan No. 07150101 yang telah diluluskan.

2. Pengubahsuaiannya tersebut akan melibatkan pengezonan semula kawasan tanah bergeran L. 077552035 di Batu 4, Jalan Utara, Sandakan daripada zon Perumahan R (B) kepada zon Komersial C (D).
3. Draf pengubahsuaiannya tersebut sedang dalam penyediaan dan pemberitahuan selanjutnya akan dikeluarkan untuk umum dalam masa terdekat.

Bertarikh di Sandakan pada 13 Mac 2001.

DATUK DAYANG ADELINE LEONG,
Presiden,
Majlis Perbandaran Sandakan.

[No. KKT & P (S) 100-1/1/3 Vol. III/(17)

TOWN AND COUNTRY PLANNING ORDINANCE, 1950
 (Sabah Cap. 141)

NOTICE OF A RESOLUTION UNDER SECTION 6(2) TO MODIFY AN APPROVED SCHEME
 UNDER SECTION 12(1)(b)

Pursuant to the provision of section 6(2) of the Town and Country Planning Ordinance, 1950 notice is hereby given under the power conferred Sabah Cap. 141 upon by section 12(1)(b) of the said Ordinance, that the Sandakan Municipal Council has resolved to modify the approved Sandakan Town and Environs Scheme Plan No. 07150101.

2. The modification involves the re-zoning of titled land L. 077552035 at Batu 4, Jalan Utara, Sandakan from Residential Zone R (B) to Commercial Zone C (D).
3. The draft modification is under preparation and a further notification will be given to the public in the near future.

Dated at Sandakan, this 13th day of March, 2001.

DATUK DAYANG ADELINE LEONG,
President,
Sandakan Municipal Council.

No. 114

[No. KKT&P. 400-14/1/1/(14)]

**SIJIL KETUA AUDIT NEGARA MENGENAI
AKAUN MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU
BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998**

Penyata Harta dan Tanggungan Majlis Perbandaran Kota Kinabalu seperti pada 31 Disember 1998 dan penyata penerimaan dan pembayaran bagi tahun tersebut telah diperiksa oleh Tetuan Ernst & Young, Akauntan Awam, di bawah arahan saya. Pihak pengurusan Majlis Perbandaran Kota Kinabalu bertanggungjawab terhadap penyata kewangan. Tanggungjawab saya adalah untuk memberi pendapat terhadap penyata kewangan tersebut berdasarkan kepada pengauditan yang dijalankan.

2. Penyata kewangan ini disediakan mengikut dasar penerimaan dan pembayaran tunai. Menurut dasar ini, hasil dan aset berkaitan diiktiraf semasa diterima dan bukan semasa diperoleh dan perbelanjaan diiktiraf semasa dibayar dan bukan semasa dilakukan.

3. Pengauditan telah dilaksanakan mengikut Akta Audit 1957 dan Ordinan Kerajaan Tempatan 1961 (Sabah No. 11 Tahun 1961) berpandukan Piawaian Pengauditan Antarabangsa. Piawaian-piawaian tersebut mengehendaki pengauditan dirancang dan dilaksanakan untuk mendapat kepastian yang munasabah sama ada penyata kewangan Majlis Perbandaran Kota Kinabalu adalah bebas daripada kesilapan atau ketinggalan yang ketara. Pengauditan itu termasuk memeriksa rekod-rekod secara semak uji, menyemak bukti-bukti yang menyokong angka-angka dan memastikan penzahiran yang mencukupi dalam penyata kewangan. Penilaian juga dibuat terhadap prinsip-prinsip perakaunan yang digunakan dan penyampaian penyata kewangan secara keseluruhan.

PENYATA HARTA DAN TANGGUNGAN

Bantuan-bantuan daripada Kerajaan Negeri - RM17.7 Juta

4. Sejumlah RM14.5 juta daripada baki bantuan-bantuan Kerajaan Negeri berjumlah RM17.7 juta telah digunakan oleh Majlis untuk membiayai aktiviti-aktiviti lain. Majlis hendaklah mengkaji semula sama ada baki itu masih diperlukan untuk kerja-kerja yang dimaksudkan atau mendapat kelulusan Kementerian Kerajaan Tempatan dan Perumahan Negeri jika hendak menggunakan untuk maksud-maksud lain.

Overderaf dan Wang Tunai di Bank

5. Baki overderaf sebanyak RM3,234,869 di sebuah bank telah dinyatakan sebanyak RM3,175,452 manakala baki wang tunai sebanyak RM65,253 di sebuah bank lain telah dinyatakan sebanyak RM54,525. Majlis patut menyiasat perbezaan-perbezaan ini dan menyelaraskannya.

Akaun Tergantung - RM1.04 Juta

6. Sebanyak RM942,420 dari jumlah tersebut adalah kehilangan wang tunai pada tahun 1991 hingga 1993 melibatkan seorang kakitangan Majlis. Kes ini sedang dibicarakan di mahkamah.

PENYATA PEMBAYARAN

Perbelanjaan Melebihi Peruntukan

7. Dalam tahun 1998, Majlis telah berbelanja RM9.63 juta melebihi peruntukan tanpa

kelulusan Kementerian Kerajaan Tempatan dan Perumahan Negeri. Di samping itu, Majlis juga belum memperoleh kelulusan Kementerian itu bagi perbelanjaan lebih berjumlah RM102.18 juta bagi tahun 1991 hingga 1997.

PERKARA-PERKARA AM

Tunggakan Hasil

8. Mengikut penyata tunggakan hasil, jumlah tunggakan hasil pada akhir tahun 1998 ialah RM20.55 juta seperti berikut:-

<i>Jenis Hasil</i>	<i>Jumlah</i>
	RM (Juta)
Cukai Perkara Am dan Saluran Najis	18.94
Pelbagai	1.61
Jumlah:	<u>RM20.55</u>

Jumlah tunggakan tersebut tidak termasuk tunggakan hasil sewa dan jualan rumah kerana penyata tidak disediakan manakala tunggakan hasil pelbagai berjumlah RM1.61 juta termasuk RM0.54 juta bil-bil yang telah dibatalkan atau telah dijelaskan. Di samping itu, sebanyak RM11.43 juta daripada tunggakan cukai perkara am dan saluran najis adalah tunggakan bagi tahun 1966 hingga 1997. Majlis hendaklah mengambil tindakan yang lebih berkesan untuk mengutip tunggakan-tunggakan lama tersebut.

Bayaran Balik Ansuran Pinjaman

9. Majlis mempunyai tunggakan bayaran balik ansuran pinjaman berjumlah RM21.48 juta kepada Kerajaan Negeri bagi tahun 1988 hingga 1998.

10. Kecuali apa yang dinyatakan oleh saya di perenggan 4 hingga 9, pada pendapat saya, penyata kewangan ini memberi gambaran yang benar dan saksama mengenai kedudukan harta dan tanggungan yang berpunca dari urus niaga tunai bagi Majlis Perbandaran Kota Kinabalu pada 31 Disember 1998 dan hasil yang dipungut dan pembayaran yang dibuat dalam tahun berakhir pada tarikh itu mengikut asas tunai.

HAJI MAT YAACOB BIN MAT HUSSAIN,
b.p. Ketua Audit Negara,
Malaysia.

Kota Kinabalu

Tarikh: 21 Disember 2000.

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU
PENYATA HARTA DAN TANGGUNGAN PADA 31 DISEMBER 1998

	<i>Lampiran</i>	1998	1997
		RM	RM
TANGGUNGAN			
Bantuan-bantuan daripada Kerajaan Negeri I	17,682,342	18,702,271	
Oriental Bank Berhad (081-00934-01) (Baki Overdraf) III	3,175,452	1,094,584	
Sistem Pungutan Bayaran Bil-bil Setempat II	551,785	730,854	
Pinjaman Jangka Panjang Arab-Malaysian Merchant Bank Berhad		-	3,400,000
DCB Bank Berhad IV	-	500,000	
Pertaruhan IV	2,088,061	1,801,548	
Kumpulan Wang Terkumpul pada 1 Januari V	<u>(10,332,144)</u>	<u>(7,201,620)</u>	
Penerimaan V	50,428,724	65,090,058	
Pembayaran VI	<u>(51,700,611)</u>	<u>(68,220,582)</u>	
Pembayaran Lebih daripada Penerimaan		(1,271,887)	(3,130,524)
Kumpuan Wang Terkumpul pada 31 Disember VI	(11,604,031)	(10,332,144)	
	<u><u>RM11,893,609</u></u>	<u><u>RM15,897,113</u></u>	

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA HARTA DAN TANGGUNGAN PADA 31 DISEMBER 1998 - (*samb.*)

	<i>Lampiran</i>	1998	1997
		RM	RM
HARTA			
Wang Tunai Dalam Tangan		59,448	47,304
WANG DALAM BANK SEMASA		-	-
Sabah Bank Berhad (Main Account) ...		54,525	38,504
Sabah Bank Berhad (Bhg. Harta dan Pembangunan)		372,714	345,356
Oriental Bank Berhad (081-00934-01)		-	-
Oriental Bank Berhad (081-01930-04)		37,962	824,381
Oriental Bank Berhad (081-02011-06)		640,680	271,817
Hong Leong Bank		50,290	-
WANG DALAM SIMPANAN TETAP	VII		
Oriental Bank Berhad		4,204,953	3,621,668
Sabah Bank Berhad		322,055	111,257
MBF Finance Berhad		738,407	3,846,831
Mayban Finance Berhad		300,000	291,014
Sabah Finance Berhad		1,500,000	1,591,453
Affin Finance		470,607	1,014,833
Hong Leong Bank		250,530	-
RHB Finance		-	1,014,496
PENDAHULUAN AM	VIII	138,812	125,573
Provision for Doubtful Debts ...		(15,476)	(15,476)
Pendahuluan Am - Jumlah Bersih ...		123,336	110,097
Akaun Tergantung		1,046,372	1,046,372
Peruntukan untuk Dihapuskira ...		(1,046,372)	(1,046,372)
Akaun Tergantung - Jumlah Bersih ...		-	-
Pelaburan - Saham Amanah Sabah (At Cost)	IX	2,768,102	2,768,102
		RM11,893,609	RM15,897,113

DORIN DATUK THOMAS STUEL,
Pemangku Bendahari Kanan,
Dewan Bandaraya Kota Kinabalu.

Tarikh: 3 November 2000

KOL. DATUK HAJI ABDUL GHANI
 BIN HAJI ABDUL RASHID,
Mayor,
Dewan Bandaraya Kota Kinabalu.

Tarikh: 3 November 2000

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU
IMBANGAN DUGA PADA 31 DISEMBER 1998

	<i>DR</i> RM	<i>CR</i> RM
Bantuan-bantuan daripada Kerajaan Negeri ...	17,682,342	
Sistem Pungutan Bayaran Bil-bil Setempat ...	551,785	
Arab-Malaysian Merchant Bank Berhad ...	-	
Pertaruhan	2,088,061	
Kumpulan Wang Terkumpul pada 1 Januari 1998 ...	10,332,144	
Wang Dalam Simpanan Tetap:		
Oriental Bank Berhad	4,204,953	
Sabah Bank Berhad	322,055	
MBF Finance Berhad	738,407	
Mayban Finance Berhad	300,000	
Affin Finance	470,607	
RHB Finance	-	
Sabah Finance Berhad	1,500,000	
Hong Leong Bank	250,530	
Pendahuluan Am	138,812	
Provision for Doubtful Collectibility of Pendahuluan Am		15,476
Bahagian Harta dan Pembangunan		
Penerimaan	2,196,373	
Pembayaran	1,758,218	
Wang Dalam Akaun Semasa:		372,714
Sabah Bank Berhad (01-01-00053-9)	3,038	
Wang Tunai Dalam Tangan	-	
Akaun Utama:		
Penerimaan	48,232,351	
Pembayaran	49,942,393	
Wang Tunai Dalam Tangan	56,410	
Wang Dalam Akaun Semasa:		
Sabah Bank Berhad (01-01-565007)	54,525	
Oriental Bank Berhad (081-00934-01)		3,175,452
Oriental Bank Berhad (082-1922211-01)	-	
Oriental Bank Berhad (081-01930-04)	37,962	
Oriental Bank Berhad (081-02011-06)	640,680	
DCB Bank Berhad (200220093485)	-	
Hong Leong Bank	50,290	
Akaun Tergantung	1,046,372	
Peruntukan untuk Dihapuskan bagi Akaun Tergantung	-	1,046,372
Pelaburan - Amanah Saham Sabah (at Cost) ...	2,768,102	-
	<u>RM74,988,212</u>	<u>RM74,988,212</u>

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU
PENYATA PINJAMAN KERAJAAN NEGERI PADA 31 DISEMBER 1998

<i>Jumlah Pinjaman</i>	<i>Maksud Pinjaman</i>	<i>Tarikh Diterima</i>	<i>Tarikh Bayaran Balik</i>	<i>Kadar</i>	<i>Tempoh Bayaran Balik</i>	<i>Bayaran Balik Tahunan Termasuk Faedah</i>	<i>Ansuran</i>	<i>Bayaran Dalam Tahun 1998</i>	<i>Tunggakan Amaun</i>	<i>Bayaran Balik Tahunan</i>	<i>Baki Belum Selesai Pada 31/12/98</i>
RM						RM		RM	RM		RM
500,000	Pembinaan Blok	1967	1968/1992	5 3/4%	25 tahun	38,189	Ke-22-25	-	152,756	(1989-1992)	133,090
250,000	Pejabat Baru	1968	1969/1993	5 3/4%	25 tahun	19,095	Ke-21-25	-	95,473	(1989-1993)	80,983
250,000	Pejabat Baru	1969	1970/1994	5 3/4%	25 tahun	19,095	Ke-20-25	-	114,567	(1989-1994)	94,636
250,000	Pejabat Baru	1970	1971/1995	5 3/4%	25 tahun	19,095	Ke-20-25	-	114,567	(1990-1995)	94,636
250,000	Pejabat Baru	1971	1972/1996	5 3/4%	25 tahun	19,095	Ke-19-25	-	133,662	(1990-1996)	107,547
500,000	Pembinaan Sea Front	1972	1973/1997	5 3/4%	25 tahun	38,189	Ke-17-25	-	343,702	(1989-1997)	262,600
500,000	Pembinaan Pasar Baru	1975	1976/2000	5 3/4%	25 tahun	38,189	Ke-14-23	-	381,891	(1989-1998)	324,605
500,000	Pembinaan Kompleks Pasar Baru	1976	1977/2001	5 3/4%	25 tahun	38,189	Ke-12-22	-	420,080	(1988-1998)	360,527
1,000,000	Pembinaan Kompleks Pasar Baru	1977	1978/2002	5 3/4%	25 tahun	76,378	Ke-11-21	-	840,160	(1988-1998)	754,073
1,500,000	Pembinaan Kompleks Pasar Baru	1978	1984/2003	5 3/4%	20 tahun	164,974	Ke-6-15	-	1,649,741	(1989-1998)	1,628,771
1,700,000	Projek Rumah Kos Rendah Di Batu 2.5, Jalan Tuaran	1983	1984/1989	10 3/4%	6 tahun	398,950	Ke-5-6	-	797,901	(1988-1989)	685,487
7,200,000	Projek Perumahan Tanjung Aru/Sempelang Sembulan	1984	1988/1990	5 3/4%	3 tahun	2,989,471	Ke-1-3	-	8,968,414	(1988-1990)	8,028,000
6,000,000	Projek Perumahan Tanjung Aru/Sempelang Sembulan	1986	1989/1991	5 3/4%	3 tahun	2,491,226	Ke-1-3	-	7,473,679	(1989-1991)	6,690,000
20,400,000						6,350,135			21,486,593		19,244,955

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU
BANTUAN-BANTUAN DARIPADA KERAJAAN NEGERI BAGI TAHUN 1998

LAMPIRANI I

		<i>Baki Pada 1.1.1998</i>	<i>Diterima Pada Tahun 1998</i>	<i>Dipindah Ke Hasil Dalam Tahun 1998</i>	<i>Baki Pada 31.12.1998</i>
		RM	RM	RM	RM
1.	Bantuan bagi Perayaan Hari Malaysia	... ...	13,196	-	13,196
2.	Bantuan Kapital	... ...	2,816,400	-	2,816,400
3.	Bantuan bagi Perayaan Sabah Seratus Tahun	... ...	75,539	-	75,539
4.	Bantuan bagi Pembinaan Asrama Bidan-bidan di Kota Kinabalu	... ...	100,000	-	100,000
5.	Bantuan untuk Menimbus (9.5 Ekar) Tapak Kerajaan bagi Projek Rumah Kediaman, Batu 2.5, Jalan Tuaran	... ...	294,600	-	294,600
6.	Bantuan bagi Pembinaan Padang Bola Sepak Pekan Telipok	... ...	15,000	-	15,000
7.	Bantuan bagi Pembinaan dan Rumah Kediaman Rancangan Likas	... ...	42,000	-	42,000
8.	Bantuan bagi Pembinaan Permainan Kanak-kanak di Kg. Sembulan Baru dan Taman Permainan Sebelah Tugu Peringatan	... ...	20,000	-	20,000
9.	Bantuan bagi Pembinaan Permainan Kanak-kanak di Tanjung Aru Lama	... ...	15,000	-	15,000
10.	Bantuan bagi Pembinaan Taman Permainan Kanak-kanak di Taman Fu Yen	... ...	13,160	-	13,160
11.	Bantuan bagi Pembinaan Kanak-kanak di Taman Teck Guan Villa	... ...	8,427	-	8,427
12.	Bantuan bagi Pembinaan Kaki Lima di Taman Datuk Chong Thien Vun	... ...	800	-	800

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

BANTUAN-BANTUAN DARIPADA KERAJAAN NEGERI BAGI TAHUN 1998 - (samb.)

LAMPIRANI

	<i>Baki Pada 1.1.1998</i>	<i>Diterima Pada Tahun 1998</i>	<i>Dipindah Ke Hasil Dalam Tahun 1998</i>	<i>Baki Pada 31.12.1998</i>	
	RM	RM	RM	RM	
13. Bantuan bagi Pembinaan Taman Permainan Baru di Inanam	26,137	-	-	26,137	
14. Bantuan bagi Kursus Bidan-bidan Kampung	150,000	-	-	150,000	
15. Bantuan bagi Pembaikan Padang Kota Kinabalu	546,905	-	-	546,905	
16. Bantuan bagi Pembaikan Padang Menggatal dan Telipok	33,512	-	-	33,512	
17. Bantuan bagi Pembaikan Jalan Raya di Inanam	8,086	-	-	8,086	
18. Bantuan bagi Gelanggang Bola Keranjang Dekat Inanam	10,380	-	-	10,380	
19. Bantuan bagi Pembaikan Jalan Raya di Foh Sang... ...	310,000	-	-	310,000	
20. Bantuan Kapital untuk Mengubin Pulau Trafik di Kawasan Kota Kinabalu	13,173	-	-	13,173	
21. Bantuan untuk Pembaikan Jambatan Tambahan ke Pintu Masuk Utama ke Pasar Ayam dan Itik	12,234	-	-	12,234	
22. Bantuan untuk Pentadbiran Majlis Biasiswa	1,137	-	-	1,137	
23. Bantuan Kapital untuk Membina Tandas Awam di Kampung Air	3,175	-	-	3,175	
24. Bantuan untuk Pengubahan dan Pembesaran Besar Kota Kinabalu	19,804	-	-	19,804	
25. Penyelenggaraan 'Landslide' di Taman Bantayan	23,665	-	-	23,665	
26. Bantuan untuk Taman Kanak-kanak Pekan Baru Inanam ...	28,750	-	-	28,750	
27. Bantuan bagi Bangsal-bangsal Makanan Inanam	9,815	-	-	9,815	

22 Mac 2001

WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

473

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU
BANTUAN-BANTUAN DARIPADA KERAJAAN NEGERI BAGI TAHUN 1998 - (samb.) LAMPIRANI

	<i>Baki Pada 1.1.1998</i>	<i>Diterima Pada Tahun 1998</i>	<i>Dipindah Ke Hasil Dalam Tahun 1998</i>	<i>Baki Pada 31.12.1998</i>
	RM	RM	RM	RM
28. Bantuan untuk Pemasangan Pembakaran “Incineration Project”	3,370,571	-	-	3,370,571
29. Bantuan Kapital untuk Membina Tandas Awam	52,819	-	-	52,819
30. Bantuan Kapital untuk Membeli “Sulo Bins”	332,666	-	-	332,666
31. Bantuan Kapital untuk Membina Jalan Raya di Kawasan Jalan Kolombong...	600,000	-	-	600,000
32. Bantuan bagi Pertandingan Piala Perpaduan	2,720	-	-	2,720
33. Pembaikan Jalan Raya dan Parit di Kg. Bangka-Bangka ...	88,770	-	-	88,770
34. Bantuan Kapital untuk Membina dan Membaiki Pasar Likas	343,517	-	-	343,517
35. Bantuan untuk Membina Tandas Awam di Inanam dan Menggatal, Kota Kinabalu	32,962	-	-	32,962
36. Bantuan untuk Dewan Serbaguna Luyang	506,253	-	-	506,253
37. Bantuan untuk Membina Dewan Serbaguna Kg. Cenderakasih	52,126	-	-	52,126
38. Bantuan Kapital untuk Penambahan Lampu Jeraya Jalan Istana/Signal Hill	201,355	-	-	201,355
39. Bantuan Kapital untuk Penambahan Lampu Jalan Pahlawan Kepayan	160,000	-	-	160,000
40. Bantuan Kapital untuk Penambahan Lampu Jeraya Jalan Tun Razak	570,000	-	-	570,000
41. Bantuan untuk Pembaikan Jalan Raya Majlis N. 27 Inanam	7,236	-	-	7,236

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

BANTUAN-BANTUAN DARIPADA KERAJAAN NEGERI BAGI TAHUN 1998 - (samb.)

LAMPIRANI

		<i>Baki Pada 1.1.1998</i>	<i>Diterima Pada Tahun 1998</i>	<i>Dipindah Ke Hasil Dalam Tahun 1998</i>	<i>Baki Pada 31.12.1998</i>
		RM	RM	RM	RM
42.	Bantuan untuk Pertukaran Kawasan Lapang untuk Tempat Letak Kereta	... ... ... ... ...	30,206	-	30,206
43.	Bantuan untuk Meningkatkan Taraf "Oxidation Pond" di Kinamount	... ... ... ... ...	624,000	-	624,000
44.	Skim Pencegah Banjir	... ... ... ... ...	59,187	48,281	10,906
45.	Bantuan untuk Dewan Serbaguna Jalan Damai Phase II	...	37,680	2,923	34,757
46.	Bantuan Kapital untuk Pembinaan Pasar Menggatal	...	146,515	16,641	129,874
47.	Pembelian Kenderaan	... ... ... ... ...	115,250	-	115,250
48.	Bantuan untuk Pembaikan Pasar Besar Kota Kinabalu	...	72,206	-	72,206
49.	Bantuan untuk Pembinaan Tapak Pembuangan Sampah di Kayu Madang	... ... ... ... ...	1,341,620	249,959	1,091,661
50.	Bantuan untuk Mencantikkan Bandar	... ... ...	2,988	-	2,988
51.	Bantuan untuk Mengelat Bangunan bagi Hari Kebangsaan 1996	... ... ... ... ...	92,223	-	92,223
52.	Bantuan untuk Pembinaan Dewan Mini Kg. Unggun Jaya, Menggatal	... ... ... ... ...	7,021	-	7,021
53.	Cadangan Taman Yue Hwa, Foh Sang	... ... ...	60,587	-	60,587
54.	Taraf Padang Merdeka (Padang Bandaran Kota Kinabalu)...	...	2,486,661	-	2,486,661
55.	Proposed Market Kepayan Ridge Phase 10...	... ...	243,615	147,973	95,642

22 Mac 2001

WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

475

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU
BANTUAN-BANTUAN DARIPADA KERAJAAN NEGERI BAGI TAHUN 1998 - (samb.)

LAMPIRANI

		<i>Baki Pada 1.1.1998</i>	<i>Diterima Pada Tahun 1998</i>	<i>Dipindah Ke Hasil Dalam Tahun 1998</i>	<i>Baki Pada 31.12.1998</i>
		RM	RM	RM	RM
56.	Proposed Beautification of Multi-Purposed Hall and Grandstand at Kg. Sembulan	179,500	-	-	179,500
57.	Proposed Multi-Purposed Hall at Kepayan Ridge Phase II, Kepayan Ridge Phase 18 & 19	264,454	-	154,613	109,841
58.	Proposed Redevelopment of Tg. Aru Market	253,000	240,750	178,850	314,900
59.	Pembinaan Dewan Serbaguna Kepayan Phase II, Kepayan Ridge	260,073	-	59,062	201,011
60.	Penyelenggaraan Jalan di Kampung Bantayan, Pengasan, Inanam	6,322	-	6,322	-
61.	Pembaikan Lorong Tenejal (Lucky Heights) Batu 3.5, Jalan Tuaran, Kota Kinabalu	3,383	-	-	3,383
62.	Penyelenggaraan Lorong Sungai Inanam, Kampung Kapah	62,604	-	57,618	4,986
63.	Pembaikan Lorong 14 dan 16 Kampung Sembulan, Kota Kinabalu	54,301	-	54,301	-
64.	Pembaikan Parit/Lorong di Taman Che Mei, Jalan Penampang	499,725	-	474,733	24,992
65.	Pembaikan Parit/Longkang di Kawasan Jalan Kolombong, Inanam	498,850	-	315,544	183,306
66.	Pembaikan dan Kerja Meningkat Pusta Inanam, Menggatal dan Telipok	368,410	-	368,410	-
67.	Pembaikan Titian Awam Lorong 7, Kampung Sembulan Tengah	-	26,496	26,496	-

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

BANTUAN-BANTUAN DARIPADA KERAJAAN NEGERI BAGI TAHUN 1998 - (samb.)

LAMPIRANI

	<i>Baki Pada 1.1.1998</i>	<i>Diterima Pada Tahun 1998</i>	<i>Dipindah Ke Hasil Dalam Tahun 1998</i>	<i>Baki Pada 31.12.1998</i>
	RM	RM	RM	RM
68. Pembaikan Parit/Longkang Berembun dan Jalan Mawas, Taman Foh Sang	-	319,363	303,389	15,974
69. Membaiki Sebuah Sekolah Kafa di Kampung Rampayan Laut, Menggatal	-	23,490	23,490	-
70. Parit/Longkang di Taman Cendawan/Jalan Gunung Bintang Off Penampang Road	-	378,430	378,342	88
71. Pembinaan Tapak Letak Kereta dan Lain-lain di Jalan Padang	-	267,544	267,544	-
72. Mempertingkatkan Taman-taman Memorial Kota Kinabalu	-	1,000,000	998,121	1,879
73. Penyelenggaraan Landskap Jalan-jalan Utama di Kota Kinabalu	-	178,200	-	178,200
74. Peruntukan Khas Pengagihan Bahan-bahan Binaan Rumah kepada Mangsa Greg 1996	-	4,238,050	3,559,640	678,410
	<u>RM18,702,271</u>	<u>RM6,672,323</u>	<u>RM7,692,252</u>	<u>RM17,682,342</u>

LAMPIRAN II

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU
SISTEM PUNGUTAN BAYARAN BIL-BIL SETEMPAT

	RM
Baki pada 1.1.1998	730,854
Tolak Pembayaran:	
LLS	45,031
Telekom	-
Jabatan Air	-
<i>Tolak:</i> Pelarasan Akaun Vot 5.35 Bayaran-bayaran Lain	(134,038)
Baki pada 31.12.1998	<u>RM551,785</u>

LAMPIRAN III

PINJAMAN DARIPADA DCB BANK BERHAD

	RM
Baki pada 1.1.1998	500,000
Tolak Bayaran Pinjaman Dalam Tahun 1998	500,000
Baki pada 31.12.1998	-

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PERTARUHAN BAGI TAHUN 1998

LAMPIRAN IV

	<i>Baki Pada 1.1.1998</i>	<i>Diterima Pada Tahun 1998</i>	<i>Dibayar Dalam Tahun 1998</i>	<i>Baki Pada 31.12.1998</i>	22 Mac 2001	WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH
Pertaruhan Am	563,103	306,060	182,107	687,056		
Pertaruhan - Bahagian Harta dan Pembangunan (Low Cost Housing Deposit)	46,750	-	-	46,750		
Pertaruhan - Bahagian Harta dan Pembangunan (Kompleks Centre Point Sabah)	149,528	-	-	149,528		
Pertaruhan - Bahagian Harta dan Pembangunan (ERH) ...	38,420	-	530	37,890		
Pertaruhan - Bahagian Harta dan Pembangunan (Menara Kinabalu)	-	-	-	-		
Pertaruhan - Insurans MNI (Diterima oleh Bahagian Harta dan Pembangunan)	617	-	-	617		
Pertaruhan - Bil Air dan Sewa Rumah Murah (Diterima oleh Main Account)	10,854	-	-	10,854		
Pertaruhan - Pungutan (Dimasukkan ke Akaun MPKK 5062 - Rt. 155981 Bertarikh 25.5.1998)	408	-	-	408		
Pertaruhan - Pungutan (Dimasukkan ke Akaun MPKK 5062 - Rt. 155981 Bertarikh 25.2.1990)	546	-	-	546		
Pertaruhan - Pungutan (Dimasukkan ke Akaun MPKK 5062 - Rt. 124264 Bertarikh 25.2.1991)	1,359	-	-	1,359		
Unknown	10,110	-	-	10,110		
Amount Short Paid to Property Account	650	-	-	650		
					479	

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PERTARUHAN BAGI TAHUN 1998 - (*samb.*)

LAMPIRAN IV

		<i>Baki Pada 1.1.1998</i>	<i>Diterima Pada Tahun 1998</i>	<i>Dibayar Dalam Tahun 1998</i>	<i>Baki Pada 31.12.1998</i>
		RM	RM	RM	RM
Pertaruhan - Lesen Penjaja	... ... ... ... ...	879,203	163,090	-	1,042,293
Deposit Projek A/C. 2 - Using Temporary Access Road Vide Telipok Town					
i) Kazusaya Quarry Sdn. Bhd.	... ... ... ...	50,000	-	-	50,000
ii) Sunway Juarasama Sdn. Bhd.	... ... ... ...	50,000	-	-	50,000
		<u><u>RM1,801,548</u></u>	<u><u>RM469,150</u></u>	<u><u>RM182,637</u></u>	<u><u>RM2,088,061</u></u>

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU
 PENYATA PENERIMAAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998

LAMPIRAN V

22 Mac 2001

WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

481

<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Penerimaan Sebenar</i>	<i>Lebih Daripada Anggaran</i>	<i>Kurang Daripada Anggaran</i>
HASIL	RM	RM	RM	RM
1 - CUKAI-CUKAI				
1. Cukai Perkara-perkara Am:				
(a) Tahun Semasa	17,000,000	16,013,101	-	986,899
(b) Tunggakan	6,200,000	3,420,666	-	2,779,334
2. Carum Bantu Cukai Kerajaan:				
(a) Kerajaan Persekutuan:				
(i) Tahun Semasa	1,497,893	1,525,182	27,289	-
(ii) Tunggakan	-	-	-	-
(b) Kerajaan Negeri:				
(i) Tahun Semasa	1,036,337	1,551,652	515,315	-
(ii) Tunggakan	-	-	-	-
JUMLAH ...	<u>RM25,734,230</u>	<u>RM22,510,601</u>	<u>RM542,604</u>	<u>RM3,766,233</u>
2 - PEMBENTUNGAN NAJIS				
1. Cukai Saluran Najis:				
(i) Tahun Semasa	4,000,000	4,335,788	335,788	-
(ii) Tunggakan	1,500,000	1,197,146	-	302,854
2. Carum Bantu Cukai Kerajaan bagi Saluran Najis:				
(a) Saluran Najis - Kerajaan Persekutuan ...	285,560	-	-	285,560
(b) Saluran Najis - Kerajaan Negeri ...	140,788	-	-	140,788

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

 PENYATA PENERIMAAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - *(samb.)*

LAMPIRAN V

<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Penerimaan Sebenar</i>	<i>Lebih Daripada Anggaran</i>	<i>Kurang Daripada Anggaran</i>
	RM	RM	RM	RM
2 - PEMBENTUNGAN NAJIS - <i>(samb.)</i>				
2. Carum Bantu Cukai Kerajaan bagi Saluran Najis: - <i>(samb.)</i>				
(c) Saluran Najis - Istana 	4,300	8,600	4,300	-
3. Pembentungan Najis 	-	-	-	-
4. Sumbangan Modal untuk Pembentungan Najis	-	3,163,958	3,163,958	-
JUMLAH ...	<u>RM5,930,648</u>	<u>RM8,705,492</u>	<u>RM3,504,046</u>	<u>RM729,202</u>
3 - SAMAN DAN YURAN				
1. Saman 	300,000	132,045	-	167,955
2. Notis Tuntutan 	130,000	119,309	-	10,691
3. Pelan Bangunan 	900,000	167,689	-	732,311
4. Penyembelian 	66,000	50,000	-	16,000
5. Bayaran Pungutan:				
6. Penswastaan Letak Kereta 	300,000	299,316	-	684
7. Pungutan Tempat Letak Kereta Kawasan Kota Kinabalu 	100,000	3,345	-	96,655
JUMLAH ...	<u>RM1,796,000</u>	<u>RM771,704</u>	<u>-</u>	<u>RM1,024,296</u>

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PENERIMAAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (samb.)

LAMPIRAN V

Butiran		Anggaran 1998	Penerimaan Sebenar	Lebih Daripada Anggaran	Kurang Daripada Anggaran	
		RM	RM	RM	RM	
4 - LESEN-LESEN						
1.	Pengiklanan ...	800,000	493,955	-	306,045	
2.	Anjing ...	12,000	3,735	-	8,265	
3.	Penjaja dan Pasar Malam ...	800,000	783,587	-	16,413	
4.	Gerai Pasar ...	1,300,000	1,251,118	-	48,882	
5.	Hotel dan Rumah Penginapan ...	40,000	43,918	3,918	-	
6.	Tempat Hiburan dan Pertunjukan ...	1,000,000	841,041	-	158,959	
7.	Kedai Beliat ...	90,000	70,180	-	19,820	
8.	Kedai Permainan ...	51,000	51,732	732	-	
9.	Kelab Malam ...	70,000	41,678	-	28,322	
10.	Petroleum ...	330,000	367,977	37,977	-	
11.	Pasar Malam ...	100,000	91,670	-	8,330	
12.	Lesen Kesihatan:					
(a)	Restoran dan Kantin ...	400,000	402,317	2,317	-	
(b)	Kedai Kopi ...	300,000	240,727	-	59,273	
(c)	Kedai Makan Gandingan ...	90,000	60,609	-	29,391	
(d)	Kedai Mendandan Rambut ...	300,000	224,924	-	75,076	
(e)	Kepingan Besi ...	-	-	-	-	
(f)	Perdagangan Offensif ...	50,000	6,480	-	43,520	
(g)	Kilang Roti ...	61,000	17,695	-	43,305	
(h)	Kilang Lemenis ...	30,000	51,510	21,510	-	
(i)	Kilang Roti ...	11,000	300	-	10,700	

22 Mac 2001

WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

483

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PENERIMAAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (samb.)

LAMPIRAN V

<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Penerimaan Sebenar</i>	<i>Lebih Daripada Anggaran</i>	<i>Kurang Daripada Anggaran</i>
	RM	RM	RM	RM
4 - LESEN-LESEN - (samb.)				
12. Lesen Kesihatan: - (samb.)				
(j) Permit	17,000	-	-	17,000
(k) Dobi	5,000	-	-	5,000
(l) Loteri	25,000	-	-	25,000
JUMLAH ...	<u><u>RM5,882,000</u></u>	<u><u>RM5,045,153</u></u>	<u><u>RM66,454</u></u>	<u><u>RM903,301</u></u>
5 - SEWAAN DAN FAEDAH				
1. Dewan Masyarakat	150,000	58,092	-	91,908
2. Lido	10	15,600	15,590	-
3. Sewa Bilik Sejuk Pasar	42,000	39,984	-	2,016
4. Faedah di atas Wang Simpanan Tetap	500,000	955,466	455,466	-
5. Faedah di atas Tunggakan Cukai	700,000	482,027	-	217,973
6. Penjaja-penjaja di Pantai Tanjung Aru-Lido Bar	-	17,514	17,514	-
7. Penjaja-penjaja di Pantai Tanjung Aru Skating Rink	-	-	-	-
8. Bayaran Ganti Tempat Letak Kereta	100,000	-	-	100,000
9. Sewa Restoran Port View	82,425	75,555	-	6,870
10. Dividen Saham Amanah Sabah	60,000	-	-	60,000
11. Padang Merdeka Kota Kinabalu	24,000	-	-	24,000
JUMLAH ...	<u><u>RM1,658,435</u></u>	<u><u>RM1,644,238</u></u>	<u><u>RM488,570</u></u>	<u><u>RM502,767</u></u>

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PENERIMAAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - *(samb.)*

LAMPIRAN V

<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Penerimaan Sebenar</i>	<i>Lebih Daripada Anggaran</i>	<i>Kurang Daripada Anggaran</i>
6 - PELBAGAI	RM	RM	RM	RM
1. Pengembian Papa	-	-	-	-
2. Caruman Kerajaan Negeri Menyelenggara Padang	1,200,000	934,873	-	265,127
3. Sewa Rumah Kakitangan	30,000	-	-	30,000
4. Penjualan dan Menyewa Bunga	15,000	25,035	10,035	-
5. Pelbagai	300,000	261,074	-	38,926
6. Lebihan Terdapat Balik	-	11,130	11,130	-
7. Tunai Lebih	-	-	-	-
8. Mendapatkan Semula Bayaran Elektrik ...	80,000	66,163	-	13,837
9. Mendapatkan Semula Bayaran Air	20,000	20,898	898	-
10. Kompaun-Rantai Kereta	30,000	-	-	30,000
11. Tuntutan Insurans	100,000	63,075	-	36,925
12. Tawaran dan Sebut Harga	60,000	16,385	-	43,615
13. Punggutan Tandas Awam	80,000	72,446	-	7,554
14. Yuran Penyelidikan dan Pemprosesan	13,000	7,772	-	5,228
15. Jualan Borang C dan Lesen Berniaga	30,000	27,388	-	2,612
16. Menjual "Sulo Bin"	10,000	68,520	58,520	-
17. Pungutan daripada Tapak Pembuangan Sampah	1,000,000	288,152	-	711,848
JUMLAH ...	<u><u>RM2,968,000</u></u>	<u><u>RM1,862,911</u></u>	<u><u>RM80,583</u></u>	<u><u>RM1,185,672</u></u>

22 Mac 2001

WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

485

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU
PENYATA PENERIMAAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (samb.) **LAMPIRAN V**

<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Penerimaan Sebenar</i>	<i>Lebih Daripada Anggaran</i>	<i>Kurang Daripada Anggaran</i>
7 - HASIL KHAS	RM	RM	RM	RM
1. Penyelenggaraan Jalan Raya	500,000	118,241	-	381,759
2. Skim Pencegah Banjir	2,000,000	1,520,289	-	479,711
3. Tunai Lebih	-	-	-	-
4. Pembinaan Tapak Pembuangan Sampah di Kayu Madang	-	249,959	249,959	-
5. Cadangan Mencantikkan Dewan Serbaguna dan "Grandstand" Kampung Sembulan Lama ...	300,000	-	-	300,000
6. Penyelenggaraan Landskap...	200,000	-	-	200,000
7. Cadangan Yun Hwa Park, Foh Sang, Luyang ...	1,000,000	-	-	1,000,000
8. Cadangan Pembangunan Pasar Tanjung Aru ...	300,000	178,850	-	121,150
9. Pembinaan Pasar Baru di Fasa 10, Kepayan Ridge	500,000	147,973	-	352,027
10. Pembinaan Dewan Serbaguna yang Baru ...	500,000	154,613	-	345,387
11. Cadangan Mempertingkatkan Taman Memorial Kota Kinabalu	1,000,000	998,121	-	1,879
12. Cadangan Dewan Serbaguna di Kepayan Ridge Fasa 2, 18 dan 19, Kepayan Ridge	-	59,062	59,062	-
13. Permohonan Pemberian Geran Pulangan Balik Sejumlah RM5,133,000 untuk Kerja-kerja Sambutan Hari Kebangsaan 1996 ...	-	-	-	-
14. Pembaikan dan Kerja Meningkatkan Pusat Inanam, Menggatal dan Telipok	500,000	-	-	500,000
15. Cadangan Saluran Najis daripada Tanjung Aru ke Tanjung Lipat di Sepanjang Jalan Costal	-	-	-	-

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PENERIMAAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - *(samb.)*

LAMPIRAN V

<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Penerimaan Sebenar</i>	<i>Lebih Daripada Anggaran</i>	<i>Kurang Daripada Anggaran</i>
7 - HASIL KHAS - <i>(samb.)</i>	RM	RM	RM	RM
16. Penyelenggaraan Titian Umum	50,000	26,496	-	23,504
17. Pembinaan, Penyelenggaraan Taman-taman dan Kemudahan Awam	100,000	-	-	100,000
18. Pembinaan Lorong Jalan Kaki Kerb	50,000	-	-	50,000
19. Bantuan untuk Dewan Serbaguna Jalan Damai Phase 2	-	2,923	2,923	-
20. Bantuan untuk Pembinaan Pasar Menggatal ...	-	16,641	16,641	-
21. Membina Sebuah Sekolah Kafa di Kampung Rampayaan Laut, Menggatal	-	23,490	23,490	-
22. Pembinaan Tapak Letak Kereta dan Lain-lain di Jalan Padang	-	267,544	267,544	-
23. Bantuan Khas untuk Bahan-bahan Binaan kepada Mangsa Greg 1996	-	3,559,640	3,559,640	-
24. Pembaikan dan Kerja Meningkatkan Pusat Inanam, Menggatal dan Telipok	-	368,410	368,410	-
	<u>RM7,000,000</u>	<u>RM7,692,252</u>	<u>RM4,547,669</u>	<u>RM3,855,417</u>
JUMLAH BESAR 1 - 7...	<u><u>RM50,969,313</u></u>	<u><u>RM48,232,351</u></u>	<u><u>RM9,229,926</u></u>	<u><u>RM11,966,888</u></u>

22 Mac 2001

WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

487

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PENERIMAAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (samb.)

LAMPIRAN V

<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Penerimaan Sebenar</i>	<i>Lebih Daripada Anggaran</i>	<i>Kurang Daripada Anggaran</i>
I - PENDAPATAN	RM	RM	RM	RM
1. Jualan Pembangunan (Pendapatan dari Jualan Harta):				
(i) Skim Pembaharuan Bandar (Fasa I) ... 100,000 253,941 153,941 -				
(ii) Kompleks Centre Point Sabah ... - - -				
(iii) Skim Pembaharuan Bandar Fasa II (Grace Ville) 200,000 246,240 46,240 -				
(iv) Perumahan di Menggatal 1,500,000 42,500 - 1,457,500				
JUMLAH JUALAN PEMBANGUNAN	... RM1,800,000	RM542,681	RM200,181	RM1,457,500
2. Faedah				
(i) Faedah Bank Tetap 215,000 310,427 95,427 -				
(ii) Faedah Bank 1,000 - - 1,000				
JUMLAH FAEDAH	... RM216,000	RM310,427	RM95,427	RM1,000
3. Sewa				
(i) Rumah Kos Rendah di Batu 2½, Jalan Tuaran 100,000 267,391 167,391 -				
(ii) Kompleks Centre Point Sabah <ul style="list-style-type: none"> (a) Saham Sabah Bhd. 124,000 124,445 445 - (b) Petronas Carigali Bhd. 50,000 - - 50,000 (c) SEDCO 180,000 155,920 - 24,080 (d) SUDC 131,000 131,347 347 - 				
(iii) Quarter URS 5,000 1,387 - 3,613				

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PENERIMAAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (samb.)

LAMPIRAN V

<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Penerimaan Sebenar</i>	<i>Lebih Daripada Anggaran</i>	<i>Kurang Daripada Anggaran</i>
	RM	RM	RM	RM
3. <i>Sewa - (samb.)</i>				
(iv) Menara Jubili - Tingkat 7	80,000	-	-	80,000
(v) ERHP - Bukit Keramat	<u>388,000</u>	<u>360,769</u>	-	<u>27,231</u>
JUMLAH SEWA ...	<u><u>RM1,058,000</u></u>	<u><u>RM1,041,259</u></u>	<u><u>RM168,183</u></u>	<u><u>RM184,924</u></u>
4. <i>Pelbagai</i>				
(i) Bayaran Luput bagi Pembatalan Pembelian Rumah	40,000	-	-	40,000
(ii) Lain-lain	-	160,594	160,594	-
(iii) Pungutan Letak Kereta dari Menara Jubili	80,000	92,934	12,934	-
(iv) Terminal Bas	10	-	-	10
(v) Pungutan Letak Kereta di Menara Kinabalu	70,000	48,478	-	21,522
(vi) Pungutan Letak Kereta Centre Point ...	-	-	-	-
(vii) Saham - SAS	<u>100,000</u>	-	-	<u>100,000</u>
JUMLAH PELBAGAI ...	<u><u>RM290,010</u></u>	<u><u>RM302,006</u></u>	<u><u>RM173,528</u></u>	<u><u>RM161,532</u></u>
JUMLAH BESAR (1-4) ...	<u><u>RM3,364,010</u></u>	<u><u>RM2,196,373</u></u>	<u><u>RM637,319</u></u>	<u><u>RM1,804,956</u></u>
JUMLAH PENDAPATAN ...	<u><u>RM54,333,323</u></u>	<u><u>RM50,428,724</u></u>	<u><u>RM9,867,245</u></u>	<u><u>RM13,771,844</u></u>

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU
PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998

LAMPIRAN VI

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
PERBELANJAAN					
1 - PENTADBIRAN PERBENDAHARAAN					
1.	Datuk Bandar, Gred VU7	10	10	-	-
2.	Ketua Pengarah (Pegawai Tadbir, Gred N1)	10	10	-	-
3.	Presiden (Pegawai Tadbir, Gred N1) ...	47,376	47,376	78,671	31,295
4.	Timbalan Presiden (Pegawai Tadbir, Gred N2)	33,000	33,000	37,198	4,198
5.	Setiausaha Perbandaran (Pegawai Tadbir, Gred N2)	47,808	47,808	48,846	1,038
6.	Timbalan Setiausaha Perbandaran (Pegawai Tadbir, Gred N3)	60,000	60,000	41,919	-
7.	Juruaudit, Gred W2	37,188	37,188	7,812	-
8.	Juruaudit, Gred W3	16,000	16,000	26,722	10,722
9.	Pegawai Tadbir, Gred N3 (Penolong Setiausaha)	47,412	47,412	58,898	11,486
10.	Pegawai Tadbir, Gred N3 (Pegawai Perhubungan Awam)	16,272	16,272	24,658	8,386
11.	Penolong Pegawai Tadbir, Gred N6 ...	85,308	85,308	46,789	-
12.	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N7	23,868	23,868	107,178	83,310

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBSTER 1998 - (samb.)

LAMPIRAN VI

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
1.1 - PEJABAT AM - (samb.)					
13.	Pembantu Tadbir (Kesetiausahaann), Gred N9 (Pembantu Khas)	46,308	46,308	30,225	-
14.	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N9	192,500	192,500	116,534	-
15.	Pembantu Tadbir (Kesetiausahaann), Gred N9	39,972	39,972	44,993	5,021
16.	Juruteknik Rendah, Gred J9	11,280	11,280	30,700	19,420
17.	Pembantu Tadbir Rendah, Gred N11 (Jurutaip/Pembantu Kerani/Operator Telefon)	50,928	50,928	25,500	-
18.	Pembantu Am Rendah, Gred N13 (Operator Mesin Penyeliaan)	59,616	59,616	35,382	-
19.	Pembantu Am Rendah (Pelayan Asrama)	4,944	4,944	15,065	10,121
20.	Pemandu Kenderaan Bermotor, Gred R10	8,304	8,304	6,786	-
21.	Pekerja Rendah Awam, Gred R11 ...	42,348	42,348	25,337	-
22.	Pekerja Rendah Awam, Gred R11 ...	13,116	13,116	7,451	-
23.	Jaga, Gred R11	29,040	29,040	11,589	-
		<u>RM912,608</u>	<u>RM912,608</u>	<u>RM828,253</u>	<u>RM184,997</u>

22 Mac 2001

WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

491

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU
PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBSTER 1998 - (samb.)

LAMPIRAN VI

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
1.2 - BAHAGIAN KEWANGAN					
1.	Bendahari Kanan (Akauntan, Gred W2)	49,660	49,660	12,894	-
2.	Bendahari (Akauntan, Gred W3) ...	44,712	44,712	50,778	6,066
3.	Penolong Akauntan, Gred W6 ...	39,684	39,684	39,415	-
4.	Pembantu Tadbir (Perkeranian Operasi), Gred N7 ...	85,800	85,800	69,687	-
5.	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N9 ...	239,340	239,340	229,667	-
6.	Pembantu Tadbir Rendah, Gred N11 (Jurutaip) ...	16,140	16,140	16,119	-
7.	Pembantu Am Rendah, Gred N13 ...	22,092	22,092	22,101	9
8.	Pemandu Kenderaan Bermotor, Gred R10	6,204	6,204	6,169	-
		<u>RM503,632</u>	<u>RM503,632</u>	<u>RM446,830</u>	<u>RM6,075</u>
1.3 - BAHAGIAN PERJAWATAN					
1.	Pegawai Tadbir, Gred N2 ...	36,864	36,864	24,445	-
2.	Pegawai Tadbir, Gred N3 ...	61,356	61,356	53,594	-
3.	Penolong Pegawai Tadbir, Gred N5 ...	28,788	28,788	19,910	-
4.	Penolong Pegawai Tadbir, Gred N6 ...	49,440	49,440	62,887	13,447
5.	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N9 ...	96,288	96,288	60,407	-

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (*samb.*)

LAMPIRAN VI

22 Mac 2001

WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

493

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
1.3 - BAHAGIAN PERJAWATAN - (<i>samb.</i>)					
6.	Pembantu Tadbir Rendah, Gred N11 (Jurutaip)	26,268	26,268	15,959	-
7.	Pembantu Am Rendah, Gred N13 (Penghantar Cepat)	6,732	6,732	4,045	-
		<u>RM305,736</u>	<u>RM305,736</u>	<u>RM241,247</u>	<u>RM13,447</u>
1.4 - BAHAGIAN HAL EHWAL UNDANG-UNDANG					
1.	Pegawai Undang-undang, Gred L2 ...	37,224	37,224	7,210	-
2.	Pegawai Undang-undang, Gred L3 ...	17,880	17,880	13,734	-
3.	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N9	8,892	8,892	7,576	-
4.	Pembantu Tadbir Rendah, Gred N11 (Jurutaip)	6,072	6,072	3,604	-
		<u>RM70,068</u>	<u>RM70,068</u>	<u>RM32,124</u>	<u>-</u>
1.5 - BAHAGIAN PENILAIAN					
1.	Pegawai Penilaian, Gred W2	37,188	37,188	9,435	-
2.	Pegawai Penilaian, Gred W3	23,508	23,508	29,216	5,708
3.	Penolong Pegawai Penilaian, Gred W6	46,992	46,992	45,013	-

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU
PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBSTER 1998 - (*samb.*)

LAMPIRAN VI

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
1.5 - BAHAGIAN PENILAIAN - (<i>samb.</i>)					
4.	Pembantu Penilaian, Gred W7	34,512	34,512	54,636	20,124
5.	Pembantu Penilaian, Gred W8	71,964	71,964	41,468	-
6.	Pembantu Tadbir Rendah, Gred N11 (Jurutaip)	10,740 RM224,904	10,740 RM224,904	4,720 RM184,488	- RM25,832
1.6 - BAHAGIAN KENDERAAN					
1.	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N7	18,504	18,504	18,663	159
2.	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N9	192,120	192,120	165,298	-
3.	Pegawai Keselamatan, Gred KP10	16,548	16,548	10,662	-
4.	Pembantu Am Rendah, Gred N13	4,608	4,608	6,795	2,187
		RM231,780	RM231,780	RM201,418	RM2,346
1.7 - BAHAGIAN KEJURUTERAAN BANGUNAN DAN BENGKEL					
1.	Jurutera, Gred J2	39,336	39,336	13,315	-
2.	Jurutera, Gred J3	114,732	114,732	123,869	9,137
3.	Jurutera (Elektrik), Gred J3	30,900	30,900	29,577	-

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBSTER 1998 - (*samb.*)

LAMPIRAN VI

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>	
		RM	RM	RM	RM	
1.7 - BAHAGIAN KEJURUTERAAN BANGUNAN DAN BENGKEL - (<i>samb.</i>)						
4.	Jurutera (Mekanik), Gred J3	29,580	29,580	29,508	-	
5.	Pembantu Teknik, Gred J4	23,688	23,688	23,556	-	
6.	Pembantu Teknik, Gred J5 (Pemeriksa Bangunan/Elektrik)	147,864	147,864	145,425	-	
7.	Penolong Pegawai Tadbir, Gred N6 ...	18,600	18,600	13,662	-	
8.	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N7	19,440	19,440	20,673	1,233	
9.	Juruteknik, Gred J6	19,440	19,440	18,612	-	
10.	Pelukis Pelan Kanan, Gred J6	14,890	14,890	-	-	
11.	Pelukis Pelan, Gred J7	25,752	25,752	25,716	-	
12.	Juruteknik, Gred J7	204,900	204,900	188,933	-	
13.	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N9	149,448	149,448	145,904	-	
14.	Tukang K2 (Mekanik), Gred R2	29,375	29,375	-	-	
15.	Tukang K2 (Kimpal), Gred R6	7,440	7,440	-	-	
16.	Tukang K2 (Tukang Elektrik), Gred R6 ...	7,440	7,440	-	-	
17.	Tukang K2 (Jurugegas), Gred R6 ...	17,355	17,355	-	-	
18.	Tukang K3 (Mekanik Kanan), Gred R6 ...	8,808	8,808	8,400	-	
19.	Tukang K3 (Tukang Kayu), Gred R7 ...	-	-	-	-	
20.	Pembantu Tadbir Rendah, Gred N11 (Jurutaip)	40,368	40,368	28,526	-	

22 Mac 2001

WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

495

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (samb.)

LAMPIRAN VI

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran 1998	Anggaran Diluluskan	Perbelanjaan Sebenar	Perbelanjaan Lebih
		RM	RM	RM	RM
1.7 - BAHAGIAN KEJURUTERAAN BANGUNAN DAN BENGKEL - (samb.)					
21.	Tukang K2 (Elektrik), Gred R6	34,116	34,116	30,313	-
22.	Tukang K2 (Kimpal), Gred R6	20,568	20,568	20,370	-
23.	Tukang K2 (Mekanik), Gred R6	72,852	72,852	66,687	-
24.	Tukang K2 (Tukang Paip), Gred R6	7,440	7,440	-	-
25.	Tukang K3 (Tukang Kayu), Gred R7	14,448	14,448	13,974	-
26.	Pembantu Am Rendah, Gred N13 (Operator Mesin)	8,052	8,052	8,118	66
27.	Pemandu Kenderaan Bermotor, Gred R10	126,420	126,420	121,722	-
28.	Pekerja Rendah Awam, Gred R11	46,380	46,380	-	-
		RM1,279,632	RM1,279,632	RM1,076,860	RM10,436
1.8 - BAHAGIAN KESIHATAN DAN MERINYU					
1.	Pegawai Kesihatan, Gred U2	37,572	37,572	-	-
2.	Inspektor Kesihatan, Gred U7	105,036	105,036	110,591	5,555
3.	Penolong Pegawai Tadbir, Gred N5 (Penguasa Perbandaran)	59,436	59,436	3,326	-
4.	Inspektor Kesihatan, Gred U8	92,568	92,568	80,515	-
5.	Merinyu Perbandaran, Gred N6	34,680	34,680	22,896	-
6.	Merinyu Kesihatan, Gred U10	55,212	55,212	34,260	-

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (*samb.*)

LAMPIRAN VI

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
1.8 - BAHAGIAN KESIHATAN DAN MERINYU - (<i>samb.</i>)					
7.	Merinyu Perbandaran, Gred N9 (Pasar/Daging)	197,220	197,220	164,474	-
8.	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N9	18,300	18,300	18,300	-
9.	Pembantu Tadbir Rendah, Gred N11 (Jurutaip)	9,948	9,948	10,035	87
10.	Bidan, Gred U14	14,568	14,568	8,472	-
11.	Pembantu Am Rendah, Gred N13 (Penghantar Cepat)	7,632	7,632	7,545	-
12.	Pekerja Rendah Awam, Gred R10 (Penembak Anjing)	26,964	26,964	21,559	-
13.	Pemandu Kenderaan Bermotor, Gred R10	5,916	5,916	6,169	253
		<u>RM665,052</u>	<u>RM665,052</u>	<u>RM488,142</u>	<u>RM5,895</u>
1.9 - BAHAGIAN PERKEBUNAN					
1.	Arkitek Landskap, Gred J2	43,128	43,128	41,268	-
2.	Penolong Pegawai Pertanian, Gred G6	15,252	15,252	14,700	-
3.	Pembantu Pertanian, Gred G7	23,052	23,052	23,052	-
4.	Pembantu Pertanian, Gred G8	9,252	9,252	9,429	177

22 Mac 2001

WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

497

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU
PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBESER 1998 - (*samb.*)

LAMPIRAN VI

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
1.9 - BAHAGIAN PERKEBUNAN - (<i>samb.</i>)					
5.	Merinyu Perbandaran, Gred N9	18,288	18,288	17,315	-
6.	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N9	6,768	6,768	-	-
7.	Pembantu Tadbir Rendah, Gred N11 (Jurutaip)	9,000	9,000	8,895	-
		<u>RM124,740</u>	<u>RM124,740</u>	<u>RM114,659</u>	<u>RM177</u>
1.10 - BAHAGIAN PENGUATKUASA					
1.	Pegawai Penguatkuasa, Gred N2 ..	38,688	38,688	29,669	-
2.	Pembantu Penguatkuasa, Gred N3 ..	36,864	36,864	20,200	-
3.	Penolong Pegawai Penguatkuasa, Gred N6	18,504	18,504	17,688	-
4.	Pembantu Penguatkuasa, Gred N7 ..	51,384	51,384	34,692	-
5.	Pembantu Penguatkuasa, Gred N9 ..	86,268	86,268	87,818	1,550
6.	Pembantu Tadbir (Kesetiausaha), Gred N9	10,080	10,080	10,032	-
7.	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N9	35,652	35,652	14,700	-
8.	Pembantu Penguatkuasa Rendah, Gred N10	66,660	66,660	66,966	306
9.	Pembantu Penguatkuasa Rendah, Gred N11	610,524	610,524	556,300	-

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (*samb.*)

LAMPIRAN VI

22 Mac 2001

WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

499

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
1.10 - BAHAGIAN PENGUATKUASA - (<i>samb.</i>)					
10.	Pembantu Tadbir Rendah, Gred N11 ...	10,920	10,920	10,920	-
11.	Pembantu Am Rendah, Gred N13... ...	7,116	7,116	7,038	-
12.	Pekerja Rendah Awam, Gred R11 ...	<u>19,680</u>	<u>19,680</u>	<u>21,641</u>	<u>1,961</u>
		<u><u>RM992,340</u></u>	<u><u>RM992,340</u></u>	<u><u>RM877,664</u></u>	<u><u>RM3,817</u></u>
1.11 - BAHAGIAN LETAK KERETA					
1.	Penolong Pegawai Tadbir, Gred N6 (Penguasa Letak Kereta)	10,752	10,752	10,260	-
2.	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N7	23,016	23,016	23,229	213
3.	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N9	297,034	297,034	279,989	-
4.	Atendan Letak Kereta, Gred N13 ...	<u>550,000</u>	<u>550,000</u>	<u>662,556</u>	<u>112,556</u>
		<u><u>RM880,802</u></u>	<u><u>RM880,802</u></u>	<u><u>RM976,034</u></u>	<u><u>RM112,769</u></u>
1.12 - UNIT PERKHIDMATAN KOMPUTER					
1.	Juruanalisis Sistem, Gred F3	39,876	39,876	38,508	-
2.	Pengatur Program Komputer, Gred F5 ...	12,108	12,108	-	-
3.	Operator Komputer, Gred F11	-	-	-	-

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBIR 1998 - (samb.)

LAMPIRAN VI

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
	1.12 - UNIT PERKHIDMATAN KOMPUTER -(samb.)				
4.	Pembantu Tadbir (Perkeranian Operasi), Gred N9	6,360 <hr/> RM58,344	6,360 <hr/> RM58,344	- <hr/> RM38,508	- <hr/> -
	1.13 - PEMBAYARAN KEPADA KERAJAAN BAGI GAJI-GAJI PEGAWAI PINJAMAN				
1.	Presiden (Pegawai Tadbir Tingkatan Tertinggi 'G'), Gred N1... ...	10	10	-	-
2.	Timbalan Presiden (Pegawai Tadbir), Gred N2	10	10	-	-
3.	Setiausaha Perbandaran (Pegawai Tadbir), Gred N2	10	10	-	-
4.	Penolong Pegawai Penilaian, Gred W6	10	10	-	-
5.	Penolong Pegawai Tadbir, Gred N6 ...	10	10	-	-
6.	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N9	10 <hr/> RM60	10 <hr/> RM60	- <hr/> -	- <hr/> -
	Jumlah bagi 1.1 - 1.13 ...	<hr/> RM6,249,698	<hr/> RM6,249,698	<hr/> RM5,506,227	<hr/> RM365,791

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (samb.)

LAMPIRAN VI

22 Mac 2001

WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

501

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
2 - GAJI BAGI PEKERJA AM					
2.1 - BAHAGIAN KESIHATAN					
1.	Pembantu Am Rendah, Gred N13 (Renjer Pantai)	49,140	49,140	5,460	-
2.	Pekerja Rendah Am, Gred R11 (Mandur/ Pungut Sampah/Sapu Sampah/Cuci Longkang)	2,400,000 <hr/> RM2,449,140	2,400,000 <hr/> RM2,449,140	2,355,028 <hr/> RM2,360,488	- <hr/> -
2.2 - BAHAGIAN PENYEMBELIHAN					
1.	Pekerja Rendah Awam, Gred R11 ...	10 <hr/> RM10	10 <hr/> RM10	- <hr/> -	- <hr/> -
2.3 - BAHAGIAN PASAR					
1.	Pekerja Rendah Awam, Gred R11 (Mandur)	450,000	450,000	459,001	9,001
2.	Jaga, Gred R11	43,248 <hr/> RM493,248	43,248 <hr/> RM493,248	37,165 <hr/> RM496,166	- <hr/> RM9,001

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (samb.)

LAMPIRAN VI

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
2.4 - BAHAGIAN KERJA RAYA					
1.	Pekerja Rendah Awam, Gred R11 (Mandur/ Catwalk Potong Rumput/Jaga Dewan)	2,300,000	2,300,000	2,284,674	-
2.	Pemandu Kenderaan Bermotor, Gred R10	409,800	409,800	278,986	-
		RM2,709,800	RM2,709,800	RM2,563,660	-
2.5 - BAHAGIAN PERKEBUNAN					
1.	Pekerja Rendah Awam, Gred R11 (Mandur/ Tukang Kebun)	550,000	550,000	482,421	-
		RM550,000	RM550,000	RM482,421	-
2.6 - BAHAGIAN KEJURUTERAAN PEMBANGUNAN DAN BENGKEL					
1.	Pekerja Rendah Awam, Gred R11	246,192	246,192	136,585	-
		RM246,192	RM246,192	RM136,585	-
2.7 - BAHAGIAN KESIHATAN DAN MERINYU					
1.	Pekerja Rendah Awam, Gred R11	37,152	37,152	30,630	-
		RM37,152	RM37,152	RM30,630	-

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU
PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (samb.)

LAMPIRAN VI

22 Mac 2001

WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

503

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
2.8 - BAHAGIAN LETAK KERETA					
1.	Pekerja Rendah Awam, Gred R11	38,772	38,772	35,747	-
		<u>RM38,772</u>	<u>RM38,772</u>	<u>RM35,747</u>	<u>-</u>
	Jumlah bagi 2.1 - 2.8	<u>RM6,524,314</u>	<u>RM6,524,314</u>	<u>RM6,105,697</u>	<u>RM9,001</u>
3 - ELAUN PEGAWAI-PEGAWAI TETAP					
1.	Elaun Pemangku dan Lain-lain	53,045	53,045	64,374	11,329
2.	Elaun Keraian	44,346	44,346	38,199	-
3.	Elaun Menyimpan Kira-kira	900	900	900	-
4.	Elaun Trengkas	600	600	100	-
5.	Elaun Kawasan	900,000	900,000	1,061,091	161,091
6.	Lebih Masa	411,739	411,739	485,151	73,412
7.	Ganjaran-ganjaran	47,741	47,741	21,182	-
8.	Elaun Perkhidmatan Awam	446,201	446,201	456,189	9,988
9.	Elaun Rumah	1,000,000	1,000,000	1,348,361	348,361
10.	Elaun "Pakar" Kesihatan Umum	-	-	-	-
11.	Elaun Tanggungan	1,882	1,882	5,359	3,477
12.	Caruman Kumpulan Wang Simpanan Pekerja	331,586	331,586	307,033	-
13.	Skim Insurans Kecacatan Pekerja	3,605	3,605	2,246	-

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (samb.)

LAMPIRAN VI

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran 1998	Anggaran Diluluskan	Perbelanjaan Sebenar	Perbelanjaan Lebih
		RM	RM	RM	RM
3 - ELAUN PEGAWAI-PEGAWAI TETAP -(samb.)					
14.	Tabung Pencen Kuasa Tempatan ..	583,495	583,495	654,503	71,008
15.	Bonus	1,163,900	1,163,900	713,629	-
16.	Bayaran Tunggakan Gaji SSB bagi Semua Kakitangan	-	-	-	-
		<u>RM4,989,040</u>	<u>RM4,989,040</u>	<u>RM5,158,317</u>	<u>RM678,666</u>
4 - ELAUN BAGI PEKERJA-PEKERJA					
4.1 - BAHAGIAN KESIHATAN					
1.	Elaun Kawasan	602,167	602,167	555,130	-
2.	Lebih Masa	400,000	400,000	550,662	150,662
3.	Caruman Kumpulan Wang Simpanan Pekerja	389,168	389,168	388,799	-
4.	Skim Insurans Kecatatan Pekerja ...	16,817	16,817	11,418	-
5.	Tabung Pencen Kuasa Tempatan ...	1,912	1,912	5,270	3,358
6.	Elaun Perkhidmatan Awam	<u>345,042</u>	<u>345,042</u>	<u>277,396</u>	<u>-</u>
		<u>RM1,755,106</u>	<u>RM1,755,106</u>	<u>RM1,788,675</u>	<u>RM154,020</u>

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU
PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBSTER 1998 - (samb.)

LAMPIRAN VI

22 Mac 2001

WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

505

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
4.2 - BAHAGIAN PENYEMBELIHAN					
1.	Elaun Kawasan	10	10	-	-
2.	Lebih Masa	10	10	-	-
3.	Caruman Kumpulan Wang Simpanan Pekerja	10	10	-	-
4.	Skim Insurans Kecatatan Pekerja ...	10	10	-	-
5.	Tabung Pencen Kuasa Tempatan ...	10	10	-	-
6.	Elaun Perkhidmatan Awam	10	10	-	-
		RM60	RM60	-	-
4.3 - BAHAGIAN PASAR DAN BANGSAL MAKANAN					
1.	Elaun Kawasan	106,090	106,090	116,416	10,326
2.	Lebih Masa	84,872	84,872	100,301	15,429
3.	Caruman Kumpulan Wang Simpanan Pekerja	73,800	73,800	79,342	5,542
4.	Skim Insurans Kecatatan Pekerja ...	4,597	4,597	2,620	-
5.	Tabung Pencen Kuasa Tempatan ...	2,228	2,228	2,245	17
6.	Elaun Perkhidmatan Awam	68,959	68,959	59,478	-
		RM340,546	RM340,546	RM360,402	RM31,314

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU
PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (samb.)

LAMPIRAN VI

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran 1998	Anggaran Diluluskan	Perbelanjaan Sebenar	Perbelanjaan Lebih
		RM	RM	RM	RM
4.4 - BAHAGIAN KERJA RAYA					
1.	Elaun Kawasan	604,713	604,713	607,232	2,519
2.	Lebih Masa	318,270	318,270	331,804	13,534
3.	Caruman Kumpulan Wang Simpanan Pekerja	327,818	327,818	418,188	90,370
4.	Skim Insurans Kecatatan Pekerja ...	5,656	5,656	14,608	8,952
5.	Tabung Pencen Kuasa Tempatan ...	13,792	13,792	17,264	3,472
6.	Elaun Perkhidmatan Awam	371,315	371,315	301,255	-
		RM1,641,564	RM1,641,564	RM1,690,351	RM118,847
4.5 - BAHAGIAN PERKEBUNAN					
1.	Elaun Kawasan	127,308	127,308	108,915	-
2.	Lebih Masa	100,000	100,000	47,764	-
3.	Caruman Kumpulan Wang Simpanan Pekerja	1,963	1,963	75,226	73,263
4.	Skim Insurans Kecatatan Pekerja ...	763	763	2,250	1,487
5.	Tabung Pencen Kuasa Tempatan ...	2,190	2,190	3,118	928
6.	Elaun Perkhidmatan Awam	63,654	63,654	51,750	-
		RM295,878	RM295,878	RM289,023	RM75,678
	Jumlah bagi 4.1 - 4.5 ...	RM4,033,154	RM4,033,154	RM4,128,451	RM379,859

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU
PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (samb.)

LAMPIRAN VI

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
5 - BAYARAN-BAYARAN LAIN					
1.	Perbelanjaan Guaman	16,500	16,500	81,215	64,715
2.	Bayaran Audit	47,300	47,300	40,984	-
3.	Bayaran Cukai Penilaian Semula Harta Benda	600,000	600,000	649,695	49,695
4.	Premium Insurans	250,000	250,000	338,115	88,115
5.	Faedah Pinjaman Perumahan bagi Kaki-tangan	400,000	400,000	567,129	167,129
6.	Latihan untuk Kakitangan	50,000	50,000	60,931	10,931
7.	Bayaran Perubatan	11,000	11,000	17,949	6,949
8.	Sewa Rumah-rumah Kerajaan	8,000	8,000	30,348	22,348
9.	Elaun Perjalanan Kenderaan	60,000	60,000	59,418	-
10.	Pengangkutan, Perjalanan dan Elaun Sara Hidup	110,000	110,000	97,718	-
11.	Pencetakan Tiket Letak Kereta dan Alat Tulis	10,000	10,000	8,351	-
12.	Pencetakan dan Alat Tulis	300,000	300,000	326,737	26,737
13.	Elaun Kehadiran bagi Ahli-ahli Majlis	110,000	110,000	117,617	7,617
14.	Pengiklanan	40,000	40,000	22,232	-
15.	Keraian	200,000	200,000	90,571	-
16.	Perbelanjaan Pejabat	80,000	80,000	57,951	-
17.	Pengembalian Hasil	6,000	6,000	57,269	51,269
18.	Setem Pos	30,000	30,000	45,195	15,195
19.	Bayaran Telefon	140,000	140,000	107,012	-

22 Mac 2001

WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

507

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (samb.)

LAMPIRAN VI

508

WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

22 Mac 2001

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
5 - BAYARAN-BAYARAN LAIN - (samb.)					
20.	Pakaian Seragam	80,000	80,000	86,750	6,750
21.	Menghapus Anjing-anjing	1,000	1,000	728	-
22.	Pengebumian Papa	11,000	11,000	4,500	-
23.	Bayaran Elektrik ke atas Bangunan Majlis Perbandaran Kota Kinabalu ...	1,200,000	1,200,000	1,436,793	236,793
24.	Bayaran Elektrik Lampu Jalan Raya ...	500,000	500,000	83,176	-
25.	Bayaran Air	150,000	150,000	36,654	-
26.	Sewa Perkhidmatan Saluran Najis ...	10	10	-	-
27.	Membekalkan Air ke Kampung	10	10	-	-
28.	Aktiviti Sukan Kakitangan	16,000	16,000	-	-
29.	Buku Rujukan untuk Perpustakaan ...	8,000	8,000	1,809	-
30.	Pelbagai	100,000	100,000	351,548	251,548
31.	Komisen bagi Pembayaran Bil-bil Setempat	10	10	5,097	5,087
32.	Pampasan Wang Insurans ke atas Kaktangan MPKK	10	10	-	-
33.	Perbelanjaan Lawatan ke Luar Negeri ...	4,000	4,000	-	-
34.	Kerja di atas Kira-kira	-	-	-	-
35.	Bayaran Lain-lain - Pelarasan Akaun Sistem Bil-bil Setempat	-	-	(134,038)	-
		RM4,538,840	RM4,538,840	RM4,649,454	RM1,010,878

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU
PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (samb.) **LAMPIRAN VI**

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>	
		RM	RM	RM	RM	
6 - PENYELENGGARAAN DAN PEMBAIKAN						
1.	Penyelenggaraan Bangunan	500,000	500,000	261,515	-	
2.	Penyelenggaraan Pasar	300,000	300,000	165,728	-	
3.	Penyelenggaraan Bilik Sejuk	20,000	20,000	11,090	-	
4.	Penyelenggaraan Titian	50,000	50,000	30,090	-	
5.	Penyelenggaraan Mesin Rumput ...	80,000	80,000	74,885	-	
6.	Penyelenggaraan Kenderaan - Traktor	1,800,000	1,800,000	1,634,491	-	
7.	Penyelenggaraan Air	10	10	107	97	
8.	Penyelenggaraan Tapak Semaian, Mencantikkan Bandar dan Pantai	100,000	100,000	55,890	-	
9.	Penyelenggaraan Padang dan Parit ...	4,200,000	4,200,000	4,044,992	-	
10.	Penyelenggaraan Padang Permainan Kawasan Lapang dan Kemudahan Awam	400,000	400,000	76,075	-	
11.	Penyelenggaraan Saluran Najis	2,300,000	2,300,000	2,482,288	182,288	
12.	Penyelenggaraan Pemasangan Lampu Jeraya	2,000,000	2,000,000	1,556,572	-	
13.	Kerja-kerja Kecil	250,000	250,000	30,950	-	
14.	Benzin, Minyak dan Minyak Pelincir ...	1,000,000	1,000,000	736,101	-	
15.	Bahan Pembersih dan Penghapusan Hama	50,000	50,000	36,606	-	
16.	Pembelian Bahan dan Kelengkapan ...	50,000	50,000	2,634	-	

22 Mac 2001

WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

509

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU
PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (samb.)

LAMPIRAN VI

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
6 - PENYELENGGARAAN DAN PEMBAIKAN - (samb.)					
17.	Papan-papan Tanda Jeraya dan Nombor Rumah	500,000	500,000	352,947	-
18.	Pembaikan Parit dan Kaki Lima ...	400,000	400,000	521,755	121,755
19.	Pelbagai Projek Kecil Luar Bandar ...	50,000	50,000	84,280	34,280
20.	Pelbagai	50,000	50,000	130,000	80,000
21.	Penyelenggaraan Tandas Awam ...	50,000	50,000	34,003	-
22.	Penyelenggaraan Tempat Buang Sampah	300,000	300,000	659,440	359,440
23.	Penyelenggaraan Komputer	50,000	50,000	205,814	155,814
24.	Penyelenggaraan dan Pembaikan Perhentian Bas	50,000	50,000	-	-
25.	Penyelenggaraan Balai Raya dan Dewan Masyarakat	200,000	200,000	129,450	-
26.	Penyelenggaraan Alat-alat Pejabat ...	30,000	30,000	12,881	-
27.	Penyelenggaraan Landskap	450,000	450,000	396,311	-
28.	Bas Terminal di Jalan Centre Point ...	30,000	30,000	-	-
29.	Pembaikan Pasar Besar Kota Kinabalu	50,000	50,000	-	-
30.	Pembaikan Jalan dan Tempat Letak Kereta	100,000	100,000	151,981	51,981
31.	Pembersihan Laut dan Pantai	200,000	200,000	233,595	33,595

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBESR 1998 - (*samb.*)

LAMPIRAN VI

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
6 - PENYELENGGARAAN DAN PEMBAIKAN - (<i>samb.</i>)					
32.	Kempen Kebersihan dan Program Kitar Semula	200,000	200,000	-	-
33.	Penyapuan dan Pengutipan Sampah Sarap	300,000	300,000	20	-
34.	Penyediaan dan Penyelenggaraan Kemudahan Tong Sampah	250,000	250,000	796,610	546,610
35.	Pembaikan dan Pembinaan 7 Buah Tangga dan Pembaikan 1 Tangga di Segama Shopping Complex Kota Kinabalu ...	10	10	-	-
36.	Kerja Mempertingkatkan Pasar Ayam Kota Kinabalu	20,000	20,000	4,450	-
37.	Kerja-kerja Meroboh Rumah Setinggan dan Titian	100,000	100,000	33,898	-
38.	Pembaikan Tandas-tandas Awam ...	100,000	100,000	2,039	-
39.	Pembaikan Pasar Ikan	20,000	20,000	6,316	-
40.	Penyelenggaraan Taman-taman Awam	250,000	250,000	-	-
		<u>RM16,850,020</u>	<u>RM16,850,020</u>	<u>RM14,955,804</u>	<u>RM1,565,860</u>

22 Mac 2001

WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

511

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBIR 1998 - (samb.)

LAMPIRAN VI

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
7 - PERBELANJAAN KHAS					
1.	Faedah di atas Pinjaman bagi Projek Baru	100,000	100,000	-	-
2.	Faedah di atas Pinjaman Pembelian Kenderaan	200,000	200,000	-	-
3.	Faedah di atas Pinjaman Projek Menara Jubili	-	-	-	-
4.	Faedah di atas Pinjaman Kerajaan ...	10	10	-	-
		<u>RM300,010</u>	<u>RM300,010</u>	<u>-</u>	<u>-</u>
8 - BAYARAN PELABURAN BUKAN TAHUNAN DARIPADA BANTUAN KERAJAAN					
1.	Penyelenggaraan Jalan Raya - Umum - Kawasan Perumahan	300,000	300,000	118,241	-
2.	Pembinaan Tapak Pembuangan Sampah di Kayu Madang	-	-	249,959	249,959
3.	Cadangan Pembangunan Pasar Tanjung Aru	300,000	300,000	178,850	-
4.	Cadangan Mencantikkan Dewan Serbaguna dan "Grandstand" di Kampung Sembulan Lama	300,000	300,000	-	-
5.	Cadangan Taman Yue Hwa, Foh Sang, Luyang	1,000,000	1,000,000	-	-
6.	Cadangan Dewan Serbaguna di Kepayan Ridge Fasa 2	500,000	500,000	59,062	-

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (*samb.*)

LAMPIRAN VI

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
8 - BAYARAN PELABURAN BUKAN TAHUNAN DARIPADA BANTUAN KERAJAAN - (<i>samb.</i>)					
7.	Pembinaan Pasar Baru di Fasa 10 Kepayan Ridge	500,000	500,000	147,973	-
8.	Cadangan Dewan Serbaguna Baru di Fasa 18 & 19 Kepayan Ridge	500,000	500,000	154,613	-
9.	Penyelenggaraan Lanskap	200,000	200,000	-	-
10.	Pembangunan Semula dan Pembaiakan Tugu Peringatan Perang Kota Kinabalu	1,000,000	1,000,000	998,121	-
11.	Permohonan Pemberian Geran Pulang Balik Sejumlah RM5,133,000 untuk Kerja-kerja Sambutan Hari Kebangsaan 1996	-	-	-	-
12.	Pembaiakan dan Kerja Meningkatkan Pusat Inanam, Menggatal dan Telipok ...	500,000	500,000	394,453	-
13.	Cadangan Saluran Najis daripada Tanjung Aru ke Tanjung Lipat di Sepanjang Jalan Costal	-	-	420,000	420,000
14.	Skim Pencegah Banjir di Kawasan Majlis	2,000,000	2,000,000	1,520,289	-
15.	Membaiaki Semula Slab di Kaki Lima Sekeliling Rumah Kedai Dalam Bandar	50,000	50,000	-	-
16.	Penyelenggaraan Titian Umum ...	50,000	50,000	26,496	-

22 Mac 2001

WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

513

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBIR 1998 - (samb.)

LAMPIRAN VI

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
8 - BAYARAN PELABURAN BUKAN TAHUNAN DARIPADA BANTUAN KERAJAAN - (samb.)					
17.	Pembinaan, Penyelenggaraan Taman-taman dan Kemudahan Awam	100,000	100,000	-	-
18.	Bantuan Khas untuk Bahan-bahan Binaan kepada Mangsa Greg 1996	-	-	3,559,640	3,559,640
19.	Bantuan untuk Dewan Serbaguna Jalan Damai	-	-	2,923	2,923
20.	Bantuan untuk Pembinaan Pasar Menggatal	-	-	16,641	16,641
21.	Membina Sebuah Sekolah Kafa di Kg. Rampayaan Laut, Menggatal	-	-	23,490	23,490
22.	Pembinaan Tapak Letak Kereta dan Lain-lain di Jalan Padang	-	-	267,544	267,544
		RM7,300,000	RM7,300,000	RM8,138,295	RM4,540,197
9 - BAYARAN PELABURAN TAHUNAN					
1.	Perabot dan Perkakas	100,000	100,000	29,641	-
2.	Loji dan Alat Perkakas	300,000	300,000	154,159	-
3.	Tanah dan Bangunan	-	-	-	-
4.	Kenderaan	500,000	500,000	655,891	155,891
5.	Pemasangan Pembakaran "Incineration Plant"	-	-	-	-

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBIR 1998 - (samb.)

LAMPIRAN VI

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran 1998	Anggaran Diluluskan	Perbelanjaan Sebenar	Perbelanjaan Lebih
		RM	RM	RM	RM
9 - BAYARAN PELABURAN TAHUNAN - (samb.)					
6.	Pembinaan dan Pembaikan Rumah Buruh MPKK	...	-	-	-
7.	Pembinaan dan Pembaikan Taman	...	-	-	-
8.	Pembinaan dan Pembaikan Perhentian Bas	-	-	-	-
9.	Sistem Maklumat untuk Pengesahan Rujukan Hartanah	500,000	500,000	414,718	-
10.	Pembelian Sistem Komputer	450,000	450,000	45,739	-
		RM1,850,000	RM1,850,000	RM1,300,148	RM155,891
10 - BAYARAN BALIK PINJAMAN					
1.	Bayaran Balik Pinjaman Blok Pejabat Baru	...	10	10	-
2.	Bayaran Balik Pinjaman Menimbas 'Sea Front'	...	200,000	200,000	-
3.	Bayaran Balik Pinjaman bagi Projek Menara Jubili	...	-	-	-
4.	Bayaran Balik Pinjaman Projek-projek	100,000	100,000	-	-
		RM300,010	RM300,010	-	-
	Jumlah bagi 1 - 10	...	RM52,935,086	RM52,935,086	RM49,942,393
					RM8,706,143

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (samb.)

LAMPIRAN VI

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran 1998	Anggaran Diluluskan	Perbelanjaan Sebenar	Perbelanjaan Lebih
		RM	RM	RM	RM
II - ANGGARAN PERBELANJAAN					
A. 1 PERBELANJAAN PEMBANGUNAN					
(i) Skim Pembaharuan Bandar (Fasa I)	20,000	20,000	-	-	-
(ii) Kompleks Centre Point Sabah ...	50,000	50,000	40,741	-	-
(iii) Menara Kinabalu	1,000	1,000	-	-	-
(iv) Skim Pembaharuan Bandar (Fasa II)	20,000	20,000	-	-	-
(v) Rumah Kos Rendah di Menggatal	-	-	-	-	-
(vi) Cadangan Projek Rumah di Jalan Lintas	50,000	50,000	397	-	-
(vii) Cadangan Projek Rumah di Bukit Keramat	50,000	50,000	23,011	-	-
(viii) Wisma Biru	-	-	-	-	-
(ix) Wisma Kenanga	-	-	-	-	-
(x) Menara Jubili	30,000	30,000	-	-	-
(xi) Pelbagai Projek	100,000	100,000	50,118	-	-
(xii) Premium Tanah	200,000	200,000	1,116,652	916,652	
(xiii) Memperbaiki Centre Point ...	-	-	-	-	-
(xiv) Kenderaan	5,000	5,000	-	-	-
	RM526,000	RM526,000	RM1,230,919	RM916,652	

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (samb.)

LAMPIRAN VI

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
A. 2 PENTADBIRAN AM DAN KEWANGAN					
1. GAJI-GAJI					
(i) Pegawai Tadbir, Gred N2	...	47,400	47,400	-	-
(ii) Jurutera Awam, Gred J3	...	21,000	21,000	20,532	-
(iii) Pembantu Teknik, Gred J5	...	31,200	31,200	31,251	51
(iv) Juruteknik Tingkatan Kanan, Gred J6	21,000	21,000	20,658	-
(v) Pelukis Pelan Tingkatan Biasa, Gred J7	12,400	12,400	12,504	104
(vi) Pembantu Tadbir, Gred N9	...	33,400	33,400	33,471	71
(vii) Pembantu Tadbir (Kesetiausaha), Gred N9	6,300	6,300	-	-
(viii) Pembantu Tadbir Rendah, Gred N11	9,700	9,700	9,840	140
(ix) Pembantu Am Rendah, Gred N13		7,400	7,400	7,320	-
(x) Pekerja Rendah Awam, Gred R11		28,400	28,400	28,422	22
(xi) Pemandu Kenderaan Bermotor, Gred R10	7,500	7,500	7,479	-
		RM225,700	RM225,700	RM171,477	RM388

22 Mac 2001

WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

517

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (samb.)

LAMPIRAN VI

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 1998</i>	<i>Anggaran Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
A. 2	2. ELAUN-ELAUN				
(i)	Elaun Kawasan	35,000	35,000	34,555	-
(ii)	Elaun Perkhidmatan Awam ...	15,000	15,000	15,840	840
(iii)	Insurans Pampasan Pekerja ..	500	500	285	-
(iv)	Caruman Kumpulan Wang Simpanan Pekerja	25,000	25,000	15,088	-
(v)	Tabung Pencen Kuasa Tempatan	10,000	10,000	13,033	3,033
(vi)	Lebih Masa	4,000	4,000	647	-
(vii)	Elaun-elaun Pemangku dan Lain-lain	70,000	70,000	41,709	-
(viii)	Elaun Latihan	3,500	3,500	-	-
(ix)	Elaun Keraian	3,000	3,000	-	-
(x)	Bonus dan Pelarasaran Gaji ..	21,000	21,000	10,291	-
		RM187,000	RM187,000	RM131,448	RM3,873
3.	Perbelanjaan Guaman	50,000	50,000	-	-
4.	Yuran Pengurusan Konsultan	50,000	50,000	-	-
5.	Cukai Tahunan	-	-	-	-
6.	Faedah Pinjaman Perumahan bagi Kakitangan	30,000	30,000	35,017	5,017
7.	Latihan untuk Kakitangan	5,000	5,000	600	-
8.	Premium Insurans	30,000	30,000	15,106	-
9.	Bayaran Perubatan	1,000	1,000	-	-

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (samb.)

LAMPIRAN VI

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran 1998	Anggaran Diluluskan	Perbelanjaan Sebenar	Perbelanjaan Lebih
		RM	RM	RM	RM
10.	Elaun Perjalanan Kenderaan	-	-	-	-
11.	Pengangkutan, Perjalanan dan Elaun Sara Hidup	3,000	3,000	1,773	-
12.	Pencetakan dan Alat Tulis	8,000	8,000	1,873	-
13.	Pengiklanan	2,000	2,000	-	-
14.	Perbelanjaan Pejabat	10,000	10,000	3,057	-
15.	Setem Pos	-	-	-	-
16.	Bayaran Telefon	5,000	5,000	2,681	-
17.	Bayaran Elektrik	50,000	50,000	38,835	-
18.	Bayaran Air	-	-	-	-
19.	Pembaikan dan Penyelenggaraan	-	-	-	-
20.	Faedah di atas Pinjaman:				
	(i) Skim Perkhidmatan Bandar (Fasa I)	-	-	-	-
	(ii) Bukan untuk Projek Tertentu	-	-	-	-
	(iii) Rumah Kos Rendah di Batu 2 ^{1/2} , Jalan Tuaran	-	-	-	-
21.	Pelbagai	400,000	400,000	124,482	-
22.	Penyusutan Harta Tetap:				
	(i) Perabot dan Perkakas	-	-	-	-
	(ii) Logi dan Kelengkapan	-	-	-	-
	(iii) Kenderaan Bermotor	-	-	-	-
		<u>RM644,000</u>	<u>RM644,000</u>	<u>RM223,424</u>	<u>RM5,017</u>

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 1998 - (samb.)

LAMPIRAN VI

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran 1998	Anggaran Diluluskan	Perbelanjaan Sebenar	Perbelanjaan Lebih
		RM	RM	RM	RM
B.1 ANGGARAN PERBELANJAAN MODAL					
1.	Alat-alat Pejabat	2,000	2,000	-	-
2.	Perabot Pejabat	8,000	8,000	-	-
3.	Kenderaan	90,000	90,000	-	-
		RM100,000	RM100,000	-	-
B.2 PERBELANJAAN PROJEK					
1.	Kompleks Centre Point Sabah	10	10	-	-
2.	Menara Kinabalu	10	10	-	-
3.	Skim Pembaharuan Bandar (Fasa II) ...	10	10	-	-
4.	Rumah Kos Rendah di Menggatal ...	50,000	50,000	-	-
5.	Cadangan Projek Rumah di Bukit Keramat	50,000	50,000	-	-
6.	Kompleks Biru	10	10	-	-
7.	Kompleks Kenanga	10	10	-	-
8.	Menara Jubili	600,000	600,000	-	-
9.	Pelbagai Projek Usahasama	10	10	950	940
		RM700,060	RM700,060	RM950	RM940
		RM2,382,760	RM2,382,760	RM1,758,218	RM926,870
JUMLAH PERBELANJAAN SEBENAR ...		RM55,317,846	RM55,317,846	RM51,700,611	RM9,633,013

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU
WANG DALAM SIMPANAN TETAP BAGI TAHUN 1998

LAMPIRAN VII

			<i>Baki Pada 1.1.1998</i>	<i>Diterima Pada Tahun 1998</i>	<i>Dipindah Dalam Tahun 1998</i>	<i>Baki Pada 31.12.1998</i>	
			RM	RM	RM	RM	
Oriental Bank Berhad	...	...	3,621,668	6,078,915	5,495,630	4,204,953	
Sabah Bank Berhad	...	...	111,257	210,798	-	322,055	
MBF Finance Berhad	...	...	3,846,831	362,868	3,471,292	738,407	
Mayban Finance Berhad	...	...	291,014	322,798	313,812	300,000	
Sabah Finance Berhad	...	...	1,591,453	170,053	261,506	1,500,000	
Affin Finance	...	...	1,014,833	155,774	700,000	470,607	
RHB Finance	...	...	1,014,496	55,631	1,070,127	-	
Hong Leong Bank	...	...	...	250,530	-	250,530	
			<u>RM11,491,552</u>	<u>RM7,607,367</u>	<u>RM11,312,367</u>	<u>RM7,786,552</u>	
							22 Mac 2001
							WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH
							521

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PENDAHULUAN BAGI TAHUN 1998

LAMPIRAN VIII

		<i>Baki Pada 1.1.1998</i>	<i>Diterima Pada Tahun 1998</i>	<i>Dipindah Dalam Tahun 1998</i>	<i>Baki Pada 31.12.1998</i>
		RM	RM	RM	RM
Pendahuluan Am	...	110,817	32,810	19,571	124,056
Kenderaan	...	1,833	-	-	1,833
Tunggakan Harun	...	3,468	-	-	3,468
Pendahuluan Bersendirian	...	706	-	-	706
Panjar Wang Runcit	...	432	-	-	432
Pendahuluan Meter Air	...	5,000	-	-	5,000
MPKK - Bahagian Harta dan Pembangunan Insurans MINI - Dibayar oleh Akaun Utama	...	78	-	-	78
Dynex Sdn. Bhd.	...	3,239	-	-	3,239
		<u>RM125,573</u>	<u>RM32,810</u>	<u>RM19,571</u>	<u>RM138,812</u>
<i>Less:</i> Provision for Doubtful Debts	...	<u>(RM15,476)</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>(RM15,476)</u>
		<u>RM110,097</u>	<u>RM32,810</u>	<u>RM19,571</u>	<u>RM123,336</u>

LAMPIRAN IX

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

PELABURAN DALAM SAHAM AMANAH SABAH

	RM
Baki pada 1 Januari 1998 (at Cost)	2,768,102
Baki pada 31 Disember 1998 (at Cost)	-
	<hr/> <hr/> RM2,768,102 <hr/> <hr/>

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

NOTA-NOTA KEPADA AKAUN - 31 DISEMBER 1998

APPENDIX VII

1. DASAR-DASAR UTAMA PERAKAUNAN

(a) *Asas Perakaunan*

Penyata Kewangan Majlis telah disediakan mengikut dasar penerimaan dan pembayaran tunai menurut kehendak arahan-arahan kewangan untuk Kerajaan Tempatan yang dikeluarkan di bawah Ordinan Kerajaan Tempatan, 1961 (Sabah No. 11 Tahun 1961) kecuali yang didedahkan pada nota 1(b) berikut. Menurut dasar ini, hasil dan aset diiktiraf semasa diterima dan bukan semasa diperoleh, dan perbelanjaan pula diiktiraf semasa dibayar dan bukan semasa dilakukan.

(b) *Asas Perakaunan bagi Bahagian Pembangunan dan Harta Benda*

Menurut arahan kewangan daripada Kementerian Kerajaan Tempatan dan Perumahan yang bertarikh 1 November 1985, akaun bagi Bahagian Pembangunan dan Harta Benda perlu disediakan mengikut dasar perakaunan akruan. Walau bagaimanapun, akaun bagi bahagian ini telah disediakan mengikut dasar penerimaan dan pembayaran tunai.

(c) *Aset Tetap*

Perbelanjaan aset tetap tidak dipermodalkan dan susut nilai ke atas aset turut tidak diperuntukan.

(d) *Bantuan Kerajaan*

Bantuan Kerajaan adalah untuk tujuan membiayai pelaksanaan projek-projek, pembelian aset tetap, perbelanjaan operasi harian majlis dan tujuan-tujuan lain yang diluluskan oleh Kementerian Kerajaan Tempatan dan Perumahan. Bantuan kerajaan yang ditunjukkan dalam lembaran imbangan merupakan baki bantuan kerajaan yang diterima selepas tolak amaun yang telah dibelanjakan untuk membiayai aktiviti-aktiviti yang diluluskan.

Bantuan kerajaan untuk pelaksanaan projek dan pembelian aset tetap diiktiraf sebagai hasil apabila perbelanjaan dibayar, manakala bantuan untuk membiayai operasi harian diambil kira sebagai hasil semasa diterima.

(e) *Peruntukan Hutang Rugi dan Hapuskira*

Peruntukan tertentu diambil kira untuk hutang-hutang dan akaun-akaun yang telah dikaji dengan terperinci dan dikenal pasti sebagai ragu atau lapuk.

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

NOTA-NOTA KEPADA AKAUN - 31 DISEMBER 1998 - (*samb.*)

APPENDIX XVII

2. PENDAHULUAN AM DAN AKAUN SUSPEN

		1998	1997
		RM	RM
Pendahuluan Am	... ...	138,812	125,573
Peruntukan Hutang Ragu	... ...	<u>(15,476)</u>	<u>(15,476)</u>
		123,336	110,097
Akaun Suspen	... ...	1,046,372	1,046,372
Peruntukan Hapuskira	... ...	<u>(1,046,372)</u>	<u>(1,046,372)</u>
		-	-
		<u><u>RM123,336</u></u>	<u><u>RM110,097</u></u>

Termasuk dalam akaun suspen, amaun sejumlah RM942,420 dikenal pasti terlibat dengan kes kehilangan wang tunai melibatkan kakitangan Majlis. Laporan polis telah dibuat dan kes ini sedang dibicarakan di Mahkamah.

3. PINJAMAN KEWANGAN

		1998	1997
		RM	RM
Pinjaman Berjangka Patut	-	400,000
Pusingan Kredit	<u>-</u>	<u>3,000,000</u>
		-	3,400,000
Amaun Patut Dibayar Dalam Tempoh			
12 Bulan	<u>-</u>	<u>(3,400,000)</u>
Liabiliti Jangka Panjang	<u>-</u>	<u>-</u>

Akaun Majlis tidak mengiktiraf pinjaman-pinjaman kewangan yang diperoleh daripada Kerajaan sebagai liabiliti menurut kehendak Arahan Kewangan bil. 274.

Menurut arahan kewangan tersebut, pinjaman kewangan daripada Kerajaan diambil kira sebagai pendapatan Majlis semasa diterima, manakala pembayaran balik pinjaman diiktiraf sebagai perbelanjaan.

MAJLIS PERBANDARAN KOTA KINABALU

NOTA-NOTA KEPADA AKAUN - 31 DISEMBER 1998 - (*samb.*)

APPENDIX VII

Sepanjang tahun 1998, tiada pembayaran balik pinjaman dibuat oleh Majlis. Walaupun keseluruhan pinjaman tersebut sudah tertunggak 31 Disember 1998 seperti berikut:-

	1998 RM	1997 RM
Baki Modal Belum Selesai	18,106,276	17,867,736
Faerah Tertunggak	3,380,317	3,301,127
Jumlah Pinjaman dan Faerah Tertunggak	<u>RM21,486,593</u>	<u>RM21,168,863</u>

4. DEFISIT TERKUMPUL

	1998 RM	1997 RM
Defisit Terkumpul pada 1 Januari	(10,332,144)	(7,201,620)
Kelebihan/Kekurangan bagi Tahun	(1,271,887)	(3,130,524)
Defisit Terkumpul pada 31 Disember	<u>(RM11,604,031)</u>	<u>(RM10,332,144)</u>

5. BANTUAN-BANTUAN KERAJAAN

	1998 RM	1997 RM
Baki pada 1 Januari	18,702,271	13,107,450
Diterima pada Tahun Ini	<u>6,672,323</u>	<u>19,743,070</u>
	<u>25,374,594</u>	<u>32,850,520</u>
Tolak: Pindahan ke Pendapatan ...	7,692,252	14,148,249
Baki pada 31 Disember	<u>RM17,682,342</u>	<u>RM18,702,271</u>

PUBLIC NOTICES**No. 115**

[No. Keb. K 95/80 (JI)]

No. 109

(Kaedah 247)

IN THE HIGH COURT IN SABAH AND SARAWAK AT KOTA KINABALU
 IN BANKRUPTCY NO. K 95 OF 1980

RE: AWANG TAHIR

EXPARTE: SABAH PADI BOARD

NOTIS KEPADA SIPUTANG-SIPUTANG MENGENAI CADANGAN MEMINTA PELEPASAN

Adalah diberi notis bahawa saya, yang bertandatangan di bawah ini, Pegawai Pemegang Harta bagi harta sibankrap, bercadang hendak meminta kepada Mahkamah supaya saya dilepaskan dan lagi adalah diberi notis bahawa apa-apa bantahan kamu terhadap kebenaran saya dilepaskan mestilah diberitahu kepada Mahkamah dalam masa dua puluh satu hari (21) dari tarikh notis ini.

Bertarikh 1 Mac 2001.

KAMIN BIN KUSARAN,
Penolong Kanan Pegawai Pemegang Harta, Sabah,
b.p. Pegawai Pemegang Harta, Malaysia.

[No. Keb. K 95/80 (JI)]

No. 109

(Rule 247)

IN THE HIGH COURT IN SABAH AND SARAWAK AT KOTA KINABALU
 IN BANKRUPTCY NO. K 95 OF 1980

RE: AWANG TAHIR

EXPARTE: SABAH PADI BOARD

NOTICE TO CREDITORS OF INTENTION TO APPLY FOR RELEASE

Take Notice that I, the undersigned, Official Assignee of the property of the bankrupt, intend to apply to the Court for my release and further take notice that any objection you may have to the granting of my release must be notified to the Court within twenty one (21) days of the date thereof.

Dated 1st day of March, 2001.

KAMIN BIN KUSARAN,
Senior Assistant Official Assignee, Sabah,
for Official Assignee, Malaysia.

No. 116

[No. ARB(SB)(PES) 1052/99/33]

WASIAH DAN PENTADBIRAN PUSAKA**HARTA PUSAKA: JAAFAR BIN BAKRI, SIMATI****NO. KAD PENGENALAN: 630419-10-6805 (BARU) 7081497 (LAMA)**

Semua orang yang ada apa-apa tuntutan terhadap harta pusaka simati yang namanya tersebut di atas yang mati tak berwasiat di Hospital Besar Tengku Ampuan Rahimah, Klang, Selangor pada 17 Julai 1998 adalah dikehendaki menyampaikan tuntutan-tuntutan mereka dengan bertulis kepada yang bertandatangan di bawah ini tidak lewat daripada 12 Jun 2001 dan selepas tarikh ini harta pusaka itu akan dibahagi-bahagikan di antara orang-orang yang berhak kepadanya dengan tertakluk hanya kepada tuntutan-tuntutan yang telah diterima sebelum dan pada tarikh itu.

ROSMAH BINTI HAJI MANSOR,
b.p. Pentadbir Negara, Sabah.

Tarikh 13 Mac 2001.

[No. ARB (SB) (PES)1052/99/33]

PROBATE AND ADMINISTRATION ORDINANCE**Cap. 109 (Sabah)****ESTATE OF: JAAFAR BIN BAKRI, DECEASED****NRIC No.: 630419-10-6805 (NEW) 7081497 (OLD)**

All persons having claims against the estate of the abovementioned deceased who died intestate at Hospital Besar Tengku Ampuan Rahimah, Klang, Selangor on 17th day of July, 1998 are required to submit their claims in writing to the under-signed not later than 12th day of June, 2001 after which date the estate will be distributed among the persons entitled thereto subjects to claims received by that date.

ROSMAH BINTI HAJI MANSOR,
o.b. Administrator General, Sabah.

Dated 13th day of March, 2001.

TENDER NOTICES**No. 117**

[No. JKR. JUB. 600-6/2/11/15]

KENYATAAN TENDER**TENDER TERBUKA**

Tender adalah dipelawa daripada kontraktor-kontraktor yang berdaftar di Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) dalam Kelas A sahaja atau di Pusat Khidmat Kontraktor (PKK) dalam Kelas BX atau B di bawah Kepala II, Sub-Kepala 8(a) atau (b) serta berdaftar

dengan Lembaga Pembangunan Industri Pembinaan Malaysia (CIDB) untuk membuat tawaran bagi kerja berikut:-

**“CADANGAN PEMBAIKAN DAN PEMULIHAN WISMA SIME DARBY,
KUALA LUMPUR (PAKEJ 1 - TANDAS UBAHSUAI)”**

Bayaran Dokumen Tender:	RM650.00
Tarikh Terakhir Mengeluarkan Dokumen Tender:	26 Mac 2001
Tarikh Tutup:	2 April 2001 (Isnin - Jam 10.00 pagi)
Tempat Memasukkan Tender:	Setiausaha, Lembaga Tarawan Negeri, Kementerian Kewangan, Tingkat Bawah, Wisma Kewangan, 88593 Kota Kinabalu.
Masa, Tempat dan Tarikh Melapor Diri bagi Lawatan Tapak dan Tempat Untuk Mengambil Borang Lawatan Tapak/Taklimat:	Penender adalah DIWAJIBKAN untuk menghadiri taklimat oleh Penolong Pengarah/Bangunan di Ibu Pejabat JKR, Kota Kinabalu pada 19 Mac 2001 jam 10.00 pagi dan Borang boleh diambil dari pejabat Cawangan Ukur Bahan, Tingkat Lima (5), Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu.

Dokumen tender akan dikeluarkan kepada Kontraktor-kontraktor atau wakil-wakilnya yang SAH sahaja dengan membawa ‘SURAT TAULIAH’ yang menunjukkan bahawa mereka diberi kuasa untuk mengambil dokumen bagi pihak syarikat. Sijil Asal PUKONSA/ PKK dan Perakuan Pendaftaran Asal dan Kad Perakuan Permohonan Pendaftaran dari LPIP (CIDB) hendaklah ditunjukkan ketika hendak membeli dokumen tender.

Dokumen Meja Tender boleh disemak dan dokumen tender boleh diperolehi semasa waktu pejabat di Cawangan Ukur Bahan, Tingkat Lima (5), Ibu Pejabat Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu.

Sila ambil perhatian bahawa Dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor jika Borang Lawatan Tapak telah dilengkapkan.

IR. DAVID S.S. CHIU,
Pengarah Kerja Raya.

[No. JKR. JUB. 600-6/2/11/15]

TENDER NOTICE

OPEN TENDER

Contractors registered with Pusat Kontraktor Sabah (PUKONSA) in Class A only or Pusat Khidmat Kontraktor (PKK) in Class B or BX under Head II, Sub-Head 8(a) or (b) and registered with Lembaga Pembangunan Industri Pembinaan Malaysia (CIDB) are invited to

TENDER NOTICES - (cont.)

participate in the tender for the following works:-

**“CADANGAN PEMBAIKAN DAN PEMULIHAN WISMA SIME DARBY,
KUALA LUMPUR (PAKEJ 1 - TANDAS UBAHSUAI)”**

Tender Document Fee:	RM650.00
Last Day of Issuing Document:	26th March, 2001
Closing Date:	2nd April, 2001 (Monday - 10.00 a.m.)
Place of Submission of Tender:	The Secretary, State Tenders Board, Ministry of Finance, Wisma Kewangan, Jalan Penampang, 88593 Kota Kinabalu.
Time, Place and Date for Site Visit/ Briefing and Place to Obtain Form of Site Visit by Contractor:	It is COMPULSORY for Tenderer to attend the Site Briefing by Assistant Director/Building at PWD Headquarters, Kota Kinabalu, on 19th March, 2001 (Monday, 10.00 a.m) and the Form is obtainable from PWD QS Section, Fifth (5) Floor PWD Headquarters, Kota Kinabalu.

Tender documents will only be distributed to the contractor or their valid representative by producing ‘Authorisation Letter’ indicating that they are duly authorized to collect tender document on behalf of their company. Original PUKONSA/PKK License and Original Registration acknowledgement or Registration Application card acknowledgement from CIDB (LPIP) must be produced when obtaining tender document.

Tender documents may be obtained during office hours from the Quantity Surveying Section, 5th Floor, Public Works Department Headquarters, Kota Kinabalu.

Please take note that Tender Document can only be issued to the Tenderer upon submission of the completed and certified Form of Site Visit/Briefing by Contractor.

IR. DAVID S.S. CHIU,
Director of Public Works.

No. 118

[No. JKR. JUB. 600-6/1/182/9

KENYATAAN TAWARAN

TAWARAN TERBUKA

Tawaran adalah dipelawa daripada kontraktor-kontraktor yang berdaftar di Pusat Khidmat Kontraktor (PKK) dalam Kelas A atau B di bawah Kepala II, Pecahan-Kepala 2(a) serta berdaftar dengan Lembaga Pembangunan Industri Pembinaan Malaysia (CIDB) untuk membuat tawaran bagi kerja berikut:-

**“MEMBINA DAN MENYIAP MAHKAMAH MAJISTRET
BARU DI LAHAD DATU”**

Bayaran Dokumen Tender:	RM800.00
Tarikh Tutup:	16 April 2001 (Isnin - Jam 12.00 tengah hari)
Tempat Memasukkan Tender:	Setiausaha, Lembaga Perolehan Persekutuan Sabah, Perbendaharaan Malaysia Sabah, Tingkat Dua (2), Rumah Persekutuan, Jalan Mat Salleh, 88592 Kota Kinabalu
Masa, Tempat dan Tarikh Melapor Diri bagi Lawatan Tapak dan Tempat Untuk Mengambil Borang Lawatan Tapak:	Penender adalah DIWAJIBKAN untuk menghadiri taklimat di Pejabat Jurutera Daerah JKR, Lahad Datu pada 27 Mac 2001 jam 10.00 pagi dan Borang boleh diambil dari pejabat Cawangan Ukur Bahan, Tingkat Lima (5), Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu dan/atau Jurutera Daerah JKR Lahad Datu.

Dokumen tender akan dikeluarkan kepada Kontraktor-kontrakor atau wakil-wakilnya yang SAH sahaja dengan membawa ‘SURAT TAULIAH’ yang menunjukkan bahawa mereka diberi kuasa untuk mengambil dokumen bagi pihak syarikat. Sijil Asal PKK dan Perakuan Pendaftaran Asal dan Kad Perakuan Permohonan Pendaftaran dari LPIP (CIDB) hendaklah ditunjukkan ketika hendak membeli dokumen tender.

Dokumen Meja Tender boleh disemak dan dokumen tender boleh diperolehi semasa waktu pejabat di Cawangan Ukur Bahan, Tingkat Lima (5), Ibu Pejabat Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu.

Sila ambil perhatian bahawa Dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor jika Borang Lawatan Tapak telah dilengkapkan.

IR. DAVID S.S. CHIU,
Pengarah Kerja Raya

[No. JKR. JUB. 600-6/1/182/9]

TENDER NOTICE

OPEN TENDER

Contractors registered with Pusat Khidmat Kontraktor (PKK) in Class A or B under Head II, Sub-Head 2(a) and registered with Construction Industry Development Board (CIDB) are invited to participate in the tender for the following works:-

**“MEMBINA DAN MENYIAP MAHKAMAH MAJISTRET
BARU DI LAHAD DATU”**

TENDER NOTICES - (cont.)

Tender Document Fee:	RM800.00
Closing Date:	16th April, 2001 (Monday - 12.00 noon)
Place of Submission of Tender:	The Secretary, Sabah Federal Tenders Board, Second (2) Floor, Federal House, Jalan Mat Salleh, 88592 Kota Kinabalu.
Time, Place and Date for Site Visit and Place to Obtain Form of Site Visit by Contractor:	It is COMPULSORY for Tenderer to attend the Site Briefing at PWD DE's Office, Lahad Datu, on 27th March, 2001 at 10.00 a.m. and the Form is obtainable from PWD QS Section, PWD Headquarters and/or PWD DE's Office, Lahad Datu.

Tender documents will only be distributed to the contractor or their valid representative by producing 'Authorisation Letter' indicating that they are duly authorized to collect tender document on behalf of their company. Original PKK License and Original Registration acknowledgement or Registration Application card acknowledgement from CIDB (LPIP) must be produced when obtaining tender document.

Tender documents may be obtained during office hours from the Quantity Surveying Section, 5th Floor, Public Works Department Headquarters, Kota Kinabalu.

Please take note that Tender Document can only be issued to the Tenderer upon submission of the completed and certified Form of Site Visit by Contractor.

IR. DAVID S.S. CHIU,
Director of Public Works.

Kadar langganan berikut bagi Warta Kerajaan Negeri Sabah yang berkuat kuasa mulai daripada 1 Januari 2001 adalah diterbitkan untuk makluman Umum:

KADAR LANGGANAN UNTUK TAHUN 2001

Warta Kerajaan termasuk tambahan-tambahan:- (Tidak termasuk Tambahan Tanda Perdagangan)

	RM
Langganan Tahunan di dalam Malaysia ...	100.00
Langganan Tahunan di luar Malaysia ...	150.00
Tambahan Tanda Perdagangan (untuk satu keluaran)	2.00
Sesuatu naskhah <i>Warta Kerajaan</i> , Tambahan-tambahan, Rang Undang-undang Laporan Dewan Undangan Negeri, Pekeliling dan lain-lain.	
Tidak lebih daripada 8 muka	... ... ... 1.50
Tidak lebih 9 hingga 16 muka	... ... ... 2.00

				RM
Tidak lebih 17 hingga 32 muka	...	...	...	2.50
Tidak lebih 33 hingga 48 muka	...	...	...	3.00
Tidak lebih 49 hingga 64 muka	...	...	...	3.50
Tidak lebih 65 hingga 96 muka	...	...	...	4.50
Lebih daripada 96 muka ...	...	...	...	6.00 dan tambah RM1.00 untuk setiap 32 muka yang lebih.

Senaskhah Tahunan Tambahan Pertama dan Kedua serta indeks 2000
(dijilid dengan Kulit Keras) RM 35.00

Kadar-kadar di atas adalah termasuk belanja Pos biasa (mel laut)

Pengiriman Wang hendaklah dialamatkan kepada Pencetak Kerajaan, Jabatan Cetak Kerajaan, Kota Kinabalu, Sabah. Cek dan wang Pos hendaklah dibuat pembayarannya kepada Pencetak Kerajaan, Jabatan Cetak Kerajaan, dan dipalang “& Co”.

Untuk Makluman

- (1) Pelanggan bagi Warta Kerajaan Negeri dan terbitan-terbitan Kerajaan lain seperti Laporan Tahunan, Laporan Jabatan dan sebagainya hendaklah dialamatkan kepada Pencetak Kerajaan, Jabatan Cetak Kerajaan, Km. 4, Jalan Tuaran, Beg Berkunci 2004, 88554 Kota Kinabalu.
- (2) Pelanggan-pelanggan yang hendak mendapatkan Warta Kerajaan Persekutuan hendaklah memohon terus kepada Percetakan Nasional Malaysia Berhad, Jalan Chan Sow Lin, 50554 Kuala Lumpur.